Ausgezeichnele Withung.

Celegraphische Depeschen.

Anland.

Der mexicanifche Grengrummel.

Larebo, Ter., 30. Dec. Bor einem ober zwei Tagen hatten bie mericanifchen Regterungstruppen wieder ein Goarmuget mit einer Aufrührerbande, und folgender Bericht barüber murbe von ben mericanischen Officieren an die ameritanifche Regierung gefandt: "Gint Banbe, welche 92 Mann gahlte, ging von Teras über ben Rio Grande und gerieth am felben Tage in ein Treffen mit einer Truppenabtheilung, von ber man glaubte, baf fie aus 25 Dann beftehe, die aber thatfächlich nur aus 13 beftand, ba die lebrigen in Gpaherbiens ften abwesend maren. Die Truppen trieben die Banditen in die Flucht und fügten ihnen einen Berluft von. 3 Tob: ten und 3 Bermundeten gu, mahrend fie felbft 2 Gefallene und 3 Bermunbete au verzeichnen hatten. Um folgenben Morgen verfolgte ein Truppendetache= ment bie Glüchtigen und hatte wieber ein erfolgreiches Treffen mit ihnen. Bergangene Nacht aber gelang es ber, von vier Truppenförpern heig verfolgten Banbe, trot aller Berfuche, fie vom Rlug abaufdneiben, unmeit Los Lajedas wieber über ben Rio Grande nach Teras

San Antonio, Ter., 30. Dec. Gine Abtheilung von 30 Bundesfoldaten bemacht jest ben wichtigften Flugubergang, fo gut es ihr möglich ift; die anderen verfügbaren Grengtruppen merden in aller Gile Longhorne ju Silfe gefandt. Man glaubt, bag ein größerer Rampf amifchen ben Garga'ichen Freibeutern und ben ameritanischen Truppen unper= meiblich fei und fich in ben nachften 48 Stunden abfpielen merbe.

Brownville, Ter., 30. Dec. Soch= fenfationelle Berichte find verfloffene Racht bier eingetroffen: Dicht meniger als 4000 mericanische Regierungstruppen, bie in Dier lagen, follen fich em= port, ihre Officiere umgebracht haben und bann aufgebrochen fein, um fich ben Garga'ichen Freibeutern angufchlie= Ben - Es heißt, bag jeder Mericaner, ber fich auf ber ameritanischen Geite aufhalt, bie Bartei Gargas ergreife, besgleichen die große Maffe im nördlis

Aufdlag gegen die Familie Gould.

Rem Dort, 30. Dec. Die "Borlb" veröffentlicht heute einen zweifpaltigen fensationellen Bericht über Die Gingel= heiten eines Unschlages, Frl. Belen Gould, bie Tochter bes Finangtaifers Jay Gould, aus ihrem Beim gu ent= führen. Der wesentliche Inhalt bes Berichtes ift folgenber:

Bor einiger Zeit fchrieb ein Mann, ber fich "Bring v. Michaels" unterzeich: nete, einen Brief an John &. Bagford, Generalversicherungsagent babier, und bat benfelben, ihm in ber Musführung eines wichtigen Planes behilflich au fein. Dann entwidelte er ben Geban: fen, Grl. Goulb folle unter bem einen ober anberen Bormand veranlagt mer: ben, in ber Rabe ber Bohnung ibres Baters, an Fifth Ave., ein Cabriolet au besteigen: bann follten p. Michaels und ein Selfershelter hinter ber fom: men, die Wensterblenden ber Rutiche nie: berlaffen und ben Ruticher beorbern, nach Berfen Gity gu fahren, wo ein Bug nach bem Beften genommen merden

Bafford erinnerte fich, bag er mit bem Brieffcreiber einmal eine Beit lang in freundschaftlichem Bertehr geftanben hatte, und fuchte feinen Aufent: halt gu ermitteln. Ginige Tage barauf erhielt er einen zweiten Brief. Darin ftand, v. Michaels habe an Grl. Gould, burch Bermittlung eines Roches in ber Bould'ichen Bohnung, ein Briefchen gefandt, und bes Beiteren murbe Bag: ford erfucht, mit Jemandem vom Gould'ichen Dienftperfonal Befannt: ichaft angutnüpfen und zu ermitteln, gu welchen Stunden Grl. Gould bodift: mahricheinlich ausgehe. Das Gdreiben ichlog mit ben Borten: "Belfen Gie mir ba beraus, und es ftedt eine Dtillion für uns Beibe barin. "

Bagforb war jest ernftlich beunrus bigt und trug bie Briefe nach bem Bos Bigeibauptquartier; bort traf er fpater mit bem jungen George Goulb gufam: men und fette ihm bie gange Beidichte auseinanber. Diefer bestätigte, bag feine Comefter einen Brief von bem Bringen" erbalten babe, lebnte es je: boch ab, ben Dann verhaften gu laffen. benn er befürchtete im Sinblid auf bie Ruffell Sage- und abnliche Genfatis onsgeschichten, Die weitere Berbreitung fonnte wieberum viele "jonderbare Schwärmer" gur Rachahmung reigen. Ohne bie Goulds tann aber bie Polizei nichts anfangen.

Mächtlider Mankraus.

Shebongan Falls, Bis., 30. Dec. Die biefige Zweiganstalt ber beutschen Rauf von Chebongan murbe geftern von Ginbrechern betreten, melde burch ein Sinterfenfter in bas Gebaube brangen, Die Thuren jum Gewolbe mit Dynamit iprengten und fich bann am Gelbichrant gu ichaffen machten.

Es icheint aber, bag fie verfcheucht murben, che fie bie Spinde gang geoff: net batten; boch tonnen bie Bantbeam: ten nichts Sicheres barüber fagen, benn fie maren heute Bormittag noch nicht im Stanbe, ben Gelbidrant wieber gu öffnen, und baber tann man auch noch nicht erfahren, ob bie Rauber nur 870 pber 810,000 bis \$12,000 erbeuteten.

Mahnunglüd.

Morristown, Tenn., 30. Dec. Bier Meilen westlich von Briftol entgleifte heute fruh auf ber Gaft Tenneffees, Bir= ginia= & Georgia=Bahn ein westmarts fahrender Berfonengug burch eine gebro: chene Schiene, und zwei Bagen fturgten in ben Graben. Sieben Baffagiere murben arg verlett, barunter ber frü: here Congregmann R. R. Butler.

Salem, D., 30. Dec. Richt weit von bier ftiegen beute fruh um 8 Uhr amei Buge auf ber Bittsburg:, Fort Wanne= & Chicago Bahn gufammen. Gine Locomotive und 5 Bagen thurm= ten fich aufeinanber. 3mei Ungeftellte murden fcmer verlett.

Soneefturm an der Pacifickufte.

San Francisco, 30. Dec. Der folimmfte Sturm, welcher feit Jahren an der Rufte bes Stillen Oceans vorge= tommen ift, herricht feit 36 Stunben. Die Gubliche Pacificbahn muß jest Lag und Racht Schneepfluge benuten. Bu Dreta murben mehrere Gebaube burch bie Schneelaft gertrummert. Die "Carlton Opera Co." murbe burch einen Schneerutich 18 Stunden lang in ber Com-Creet:Schlucht festgehalten. Der Dampfer "Bhitesboro" ftranbete am Little River, boch tonnten fich alle Infaffen retten.

Millionar Scotts Teffament.

Grie, Ba., 30. Dec. Das Teftament bes verftorbenen Grubenbarons und Bos litifers William &. Scott murbe geftern gur Bestätigung jugelaffen. Dasfelbe umfagt 37 Geiten juriftifches Format und enthält, gegen die allgemeine Gra wartung, nicht bas geringfte Bermacht= nig fitr öffentliche 3mede. Man hatte übrigens ben Reichthum Scotts oft ftart übertrieben; ber Berth bes gangen Rach= laffes mirb auf "nur" \$6.000,000 ober \$7,000,000 geichätt.

Bur Gegenfeitigkeitspolitik.

Bafhington, D. C., 30. Dec. 3mi= fchen bem Staatsfecretar Blaine unb bem britifchen Gefandten babier murbe ein Gegenseitigkeitsverfahren erzielt, bas fich auf die britifchen Colonien in Beft= indien, Jamaica, Barbaboes, und bie großen und fleinen Untillen erftreden foll. Man erwartet, bag bas lleberein= tommen betreffe ber meftinbiiden Co: Ionien am 1. Februar, und bas betreffs Britifch-Guiana am 31. Marg in Rraft treten wird.

Aufftandifche Rothfaute.

Guthrie, Del. T., 30. Dec. Gin Courier bringt bierber bie Rachricht, bag unter ben Inbianern auf ber Chevenne und ber Arapahoe=Referva= tion abermals ber Meffiasmahn ausge= brochen, und bas Schlimmfte zu befürch= ten fei

Berhängnifvolle Explofion.

Milmautee, 30. Dec. 3m Schooner: mater'ichen Steinbruch im Dorfe Bauwatofa, 5 Meilen mestlich von hier, erplobirten heute fruh um 71 Uhr vier Riften mit Dynamitbomben, die gu oprengungen beitimmt waren.

Albert Butlit und William Balfer murben gerabegu in Atome gerriffen, und mehrere Meilen weit im Umtreife find bie Jegen ihrer Rorper gerftreut. John Ralasty murbe töbtlich verlett. Sunberte von Genftern in Baumatofa und auch eine Ungabl babier murben burch Die Erichütterung gertrümmert.

Schadenfeuer.

Philadelphia, 30. Dec. Gine große Feuersbrunft, welche verfloffene Nacht in ber Strumpfmaarenfabrit von Sam. Beft in Germantown muthete, verur= fachte einen Befammtverluft . von \$110,000.

Angekommene Dampfer.

New Yort: Egyptian Monarch ubn Runic von Liverpool; Furneffia von Glasgow: Tower Sill uon London. Glasgom: Circaffia pon Rem Dort. London: Ludgate Sill von Rem Port. Ropenhagen: Bolynefia von Rem Dort.

hamburg: Taormina von New York. Wetterbericht.

Rotterbam: Umiterbam von Rem Doet.

Gur bie nachften 18 Stunden folgen= bes Better in Illinois: 3m Allgemeinen fon; Gudwinde; ein wenig marmer.

"Abendpoft", tägliche Auftage 35,000.

Musland.

Sommt gaifer Bilbelm nad Amerika? London, 31. Dec. Mus Rachfragen feitens ber beutichen Botichaft betreffs Abganges bes Dampfers "Teutonic" jowie aus unbestimmten Berliner Ge= rüchten wird ber Schluß gezogen, baß ber beutiche Raifer beabsichtige, incog= nito ben Ber. Staaten einen Bejuch abs guftatten, und vielleicht unter einem fei= ner Nebentitel, 3. B. als Graf v. Ravens: berg, reifen werbe. Raifer Bilhelm hatte fcon einmal im vorigen Sommer angebeutet, bag er eine Reife nach Ume= rita plane. "Teutonic" wirb am 6. Januar von Liverpool abgehen.

Jugendliche Megaren. Berlin, 30. Dec. Bahrend ber lets ten Tage ift von zwei noch fehr jungen Berbrecherinnen viel die Rebe gemefen. Das 15jährige Rinbermabchen Marie Magnus brachte bie beiben Rinber ihrer Berrichaft um, weil fie ihm guviel Dabe machten, und beging bann im Gefängniß Geloftmorb. Gin erft 14: jabriges Dienstmabden Ramens Luife Beper fuchte bie gange herricaftliche Familie beim Raffee mit Bhosphor gu vergiften ba die Dame bes Saufes fie gescholten und ihr eine Ohrfeige geges

Der Seberftrike.

Berlin, 30. Dec. In theilmeifem Biberipruch zu ber gestern Racht telegraphirten Nachricht, heißt es heute, die strifenden Seber in Leipzig weigerten fich noch immer, Die Arbeit wieber aufgunehmen.

Dierorts fuchten viele ber Musitanbis gen um Bieberanstellung nach; boch wurde ihnen gefagt, ihre Blate feien befett, worauf fie in ben Provingen Beschäftigung suchten.

Softimmer Brand.

Berlin, 30. Dec. Infolge einer Betroleumerplofion ift in Sprottau, Branbenburg, Die Beifert'iche Boll= fabrit abgebrannt, mobei zwei Berfonen umfamen und mehrere anbere verlett

Rohlengruben- Heberfdwemmung.

Röln, 30. Dec. Die Abstabens Rohlengrube bei Alteneffen ift ploplich, mahrend in berfelben gearbeitet murbe, überfluthet morben. Bier Grubenar: beiter merben vermißt und icheinen . um: getommen zu fein.

Bronifder Selbftmorder.

Marburg, 30. Dec. Johann Rraft, Studiofus ber Philosophie an ber hiefi= gen Universität, erichog fich, und in einem hinterlaffenen Briefe ertlarte er, bağ er gu bem verzweifelten Entichlug burch ben troftlofen Gebanten getom= men fei, daß er boch niemals die Lehren bes Professors, beffen Borlefungen er hörte, mit bem wirklichen Leben in Ginflang bringen tonne. Der betreffende Professor rachte fich für biefen Spott mit ber Behauptung, ber Student habe an Berdauungsbeschwerden gelitten.

Telegraphifche Motigen.

Das Unterhaus bes japanefifchen Parlaments ift aufgelöft worden, ba bie Boltspartei in bemfelben alle Regies rungemagnahmen befampft. Binnen 5 Monaten werben bie Neumahlen ftatts finben.

- Der beutiche Schriftfeber: Strite deint völlig verloren gegangen gu fein. Benigftens haben bie Führer ber Musftandigen in Berlin und Leipzig ihren früheren Arbeitgebern angefündigt, bag fie bereit feien, Die Arbeit wieber aufqu=

- 3m Bormwood : Soculs : Bucht: haufe in England ftifteten 30 Straflinge eine Musbruchs-Berichwörung an und fuchten Diefelbe mahrend ber Got= tesbienftftunben auszuführen. Doch nöthigten bie Barter mit gezogenen Repolpern bie Meuterer gur Umfehr.

- Das Befinden bes, an bei Grippe erfrantten Königs Ostar von Schweben ift fo bebenflich, bag ber Staatsrath ben Rronpringen mit ber provisorischen Bermaltung ber Regierungsgeschäfte betraut hat. Konig Dstar ift gegenmar: tig über 62 Jahre alt.

- Bu Batu, an ber Beftfufte bes caspifden Meeres, entstand ein Bolts: einen Dieb, ber bei Beraubung etnes Labens abgefaßt worben mar, Sand auffnupfen wollte. Cobalb fic ber Bobel um feine Beute betrogen fab, machte er fich an bie Blunberung ber Rauflaben; Die Boligei mußte Rofaten gu Bilfe rufen, non benen viele Tumultuanten einfach niedergeritten murben.

- Bezüglich bes fürglich in Umlauf gefetten Gerüchtes von bem Buftanbetommen eines Ginvernehmens amifchen ber Turfei, Rugland und Frantreich, als Gegenftud jum Dreibund gwifden Deutschland Defterreich und Stalien, läßt bie turfifche Regierung in einer halbamtlichen Rote erflaren, Die Bforte werbe in Butunft, wie bisher, eine friebs liche und freundschaftliche Bolitit gegen alle Machte befolgen, ohne befondere Berüdfichtigung irgend einer Macht.

In ber Gegend von Gabsben finden wieder heftige Rampfe amifchen Monbidein : Schnapsbrennern und Bundes= Steuerbeamten fatt.

- Mathilbe Edbert, ein Sjähriges Rind in Springfielb, D., fahl ein halbes Bint Bhisty, trant es aus und ftarb an Alcoholvergiftung.

- Bu Bampben, D., ftarb ber altefte Congregationaliftengeiftliche ber Welt in ber Berion bes 95jabrigen Pfarrers Billiam Potter. Als Pfarrer mar bers felbe 71 Jahre 9 Monate und 12 Tage

thatig gemefen. - In Springdale, Rg., ftarb Alsfred Cole, beffen Alter auf 115 Jahre angegeben murbe, und ber fich noch lebs haft ber Amtszeit bes Brafibenten Bafb= ington erinnern tonnte. Coles Dutter mar im Alter von 113 Jahren geftors ben.

- Sr. Brunella pebit Gattin in Bild Rice, R. D., wurden gestern als Leichen im Bett aufgefunden; fie maren burch Rohlengas aus bem Ofen erftidt. Das Baar hinterlägt 9 fleine Rinber, von benen einige ebenfalls burd Gas einathmung ertrantt find.

- Mus Leadville, Col., wirb gemel= bet, bag in bem Bergbauers Lager Mis cante ein folimmer nächtlicher Lawinen= fturg ftattfand. John M. Samuel wurde getöbtet, eine Angahl unbefannter Grubenleute verlett, und mehrere Saus fer gertrummert.

- Durch eine Dynamiterplofton wurden bie Stallungen bes "Clearfielb Sotel" ju Altona, Ba., in bie Luft ge= fprengt, und unmittelbar auf bie Ers plofion folgte eine Feuersbrunft, welche noch 5 andere Gebaube gerftorte; außerbem verbrannten 8 Bferbe. Große Aufregung verurfachte ein Gerücht, bag eine Berfcmorung im Gange fei, um ben gangen Ort gu gerftoren.

Gine nette Che.

Was herr John J. Ruffel von feiner Gattin ergahlt.

Unfdulbigungen bentbar ichmerfter Ratur erhob heute ber in bem Weichafts: haufe No. 24 Martet Str. beichäftigte Buchhalter John J. Ruffel, als er Die fürzlich von feiner Gattin, Beffie G. Ruffel, gegen ihn eingereichte Scheibungeflage beantwortete. Die von ber Frau angegebenen Grunde find: Granfamteit, Truntfucht und Untreue.

Ruffel ergablte, bag er bie Rlagerin am 24. Dezember 1889 geheirathet und bamals, weil feine Braut ein armes Mabden gemefen fei, bie Roften ber ge= fammten Ausstattung bestritten habe.

Die Scheidungstlage entbebre jeber thatfachlichen Grunblage; wenigstens fo= weit er als Beflagter in Betracht fomme. Er fei burch biefelbe ebenfo febr überrascht morben, als burch ben ihm vor einigen Tagen jugestellten Ginhaltsbefehl, welcher ihm bas Betreten feiner Wohnung, Ro. 482 Weft Indiana Str., perbote.

Wenn Jemand Grund gu Anschulbis gungen habe, fo fei gerabe er es, benn feine Gattin habe fchwer an ihm gefunbigt und fich folieglich nicht einmal ents blobet, ihn mieberholt mittelft ftarter Betäubungsmittel bewußtlos ju machen und bann gu berauben. Bum letten Male fei bas am 22. Dezember b. 3rs. geschehen, als fie ihm bei feiner Beim= fehr ein Glaschen Liqueur crebengt habe, nach beffen Genuffe er in einen tobtabn= lichen Schlaf verfunten fei. Bei feinem Ermachen batte ibm feine Baaricaft -\$520 - bis auf 15 Cents gefehlt. Er fei in Folge biefer fcmachvollen

Streiche fo aller Mittel entblößt, bag er momentan nicht einmal bie gur Berfol= gung ber Rlage erforberlichen Baarmit= tel befake.

Augerbem beschuldigte Ruffel feine Gattin ber fortgefetten Untreue mit einer gangen Reihe von Mannerr, von welchen er vorläufig C. D. Burns und 3. 3. Rennolds namhaft mafte. Un: ter diefemUmftande, meinte ber Betlagte, fei er allein ber Gefrantte, ber bie Scheibung verlangen tonne und jest auch muniche. Er erflarte in ber nach= ften Berhandlung eine Gegentlage ein= reichen zu wollen.

Der Boftraub.

Seute Morgen icheint ein, wenn auch nur ichmacher Lichtstrahl in bie myfteriofe Boftraub-Affaire gefallen gu fein. Boft-Inspector Stuart hat bie leichte Spur fofort aufgenommen und verfolgt fie mit ber ihm eigenen Energie, wenngleich bie Möglichkeit nicht ausgeschloffen bleibt, bag es fich in biefem Falle wie-

ber um einen Trugfclug handeln fann. Der Brieftrager Matthems machte nämlich heute fruh bem Bilfspoftmeifter Subbard bie Melbung, bag Guftav Carfon, Birie & Co., eigener Ungabe ben fei, ben am verfloffenen Montag einige Rerle, in der Rabe der Mather Str., gerade ba, wo der Boftraub fich ereignet hatte, bei hellem Tage ausub= ten, indem fie einen Ablieferungsmagen ber "Fair" anhielten und bem Ruticher feine Baarschaft abnahmen. Die Beute ber Wegelagerer fei allerbings nur fehr bescheiben - gange 25 Cents - ge=

Gine Unfrage bei bem Befcaftsfüh: rer ber "Fair" ergab gunachit ein negatives Rejultat. herr Lagarus erflärte,

von ber Sache nichts zu miffen. Infpector Stuart legt hierauf inbeg feinen besonderen Werth, ba es, feiner Unficht nach, febr ertlärlich fei, wenn Semand nicht wünsche, in biefe bofe Angelegenheit verwidelt zu werben.

herr Stuart hat Auftrag gegeben, ben Marthof fo fonell als moglich aufe autreiben und ibn ibm aum Berbor poruführen. Der Dann foll bann ben Fairtuticher ausfindig machen, und auf Gnund ber pon biefen beiben Beugen gu liefernden Berfonalbeschreibung ber Rauber hofft ber Inspector meitere Schluffe gieben gu tonnen.

Rette Madden.

Beute Racht gegen ein Uhr fruh brangten fich Unnie Lehnert und Unnie Bilfon, zwei ber Bolizei mohlbetannte Dirnen in ber Ranbolph Str., an ben im Saufe Ro. 99 Rumfen Str. mohn= haften John Bupelle beran. Gines ber Madden griff ihm in bie Tafche und nahm ihm \$34 in Roten, fowie zwei Cheds beraus. Mit ihrem Raube ver= fuchten bie beiben "Unnies" bas Beite au ergreifen, murben aber eingeholt und in die Barrison Str. Bolizeistation ein: geliefert. Dort fand man bei ber Mils fon bie beiben Cheds, bas Gelb aber mar und blieb perichwunden.

Da die Angeklagten bas Factum bes Diebstahls Angefichts bes gegen fie vorliegenden Beweismaterials nicht abgus ftreiten vermochten, überwies fie heute Richter Lyon unter je \$300 Burgicaft ben Großgeschworenen.

Gin Runde für Dr. Reeln,

Jacob Caspar, von Ro. 555 Larras bee Str., beffen Berhaftung megen Dighandlung feiner Gattin gestern melbeten, murbe beute Richter Rerften auf bie Bitte feines Caspars - Schwager bin, ftraf: frei entlaffen. Diefer Schwager verfprach ben unverbefferlichen Truntenbold in Die Ganfer Befferungs Unftalt bes Dr. Reely in Dwight ju fenden und bort beilen gu laffen. Ueber ben Erfolg ber Rur werben wir unferen Befern mahrs

Gine Denfchenjagd.

Ein fpigbubifder Botelmarter fällt der Polizei in die Bande.

Revolvertnauerei im Bergen der Stadt.

Un ber Bafbington Str., in ber Rabe ber Central Bolizeistation herrschte heute Morgen gegen 8 Uhr eine ungeheure Aufregung und allerlei Gerüchte von Morb, Mufruhr, Poftraub und berglei= chen ichwirrten burch bie Luft und pflang= ten fich von Dhr gu Dhr fort.

In aller Fruhe hatte Die Polizei ein Telegramm aus Columbus, D., erhal. ten, in welchem mitgetheilt murbe, daß ein junger Mann Ramens Arthur Mertens um 7½ Uhr mit einem Buge-ber Ban Sandle Bahn anlangen murbe, melder in Columbus einen bebeutenben Dieb= ftahl verübt habe.

Die Depefche enthielt eine genaue Berfonalbeschreibung bes Spigbuben und befagte ferner, bag berfelbe brei Diamantringe, eine mit Diamanten befette Radel in Sufeifenform, eine Doppel-Guinee mit ber Jahreszahl 1739 nnb andere Rojtbarteiten im Berthe von \$2000 bei fich habe. Die Beheimpoligiften Did und Bealen murben nach bem Bahnhof beorbert, boch, als ber Bug eintraf, fuchten fie ihren Mann vergebens unter ben aussteigen: ben Baffagieren. Gie begaben fich nach bem Gepadraum und fanden bort ben Roffer Mertens, ben fie an ber Bepadmarte, beren Rummer fie aus bem Telegramm erfeben batten, erfannten. Im Begriff, ben Bahnhof wieber gu verlaffen, bemertten fie einen Mann, welcher augenscheinlich vor bem Bahn= hofe vom Buge abgefprungen mar und jest zwifchen ben Beleifen umberftol= perte. Die Beamten naberten fich ihm in unauffälliger Beife und nahmen ihn in Saft. Er leugnete nicht, ber Gefuchte zu fein und folgte ihnen willig nach ber Station. Unmittelbar por bem Gingange jedoch brehte er fich plog= lich um, ftieg ben ihm im Wege fteben : ben Polizisten bei Geite und fprang bann mit mächtigen Gagen bie Bafh= ington Str. in öftlicher Richtung ents

Die überraschten Boligiften folgten bem Flüchtling zwar auf ber Stelle, boch berfelbe mar ein vortrefflicher Laufer und gewann fichtlich Borfprung. Gine Menge Schuffe murben abgefeuert, boch feiner traf fein Biel; gludlicher= weife auch Riemandeu aus ber gablreis chen Menschenmenge, Die fich im Ru angefammelt hatte.

Mertens gelangte gludlich bis an bie Dearborn Str., in welche er einbog. Sier hatte er giemlich freie Bahn und es mare ihm vielleicht gelungen, gu entfommen, menn nicht ein malitiofes Menfchentind ihm ein Bein gestellt hatte, jo bag er heftig auf bas Pflafter fturgte. Che er fich wieder erheben tonnte, murbe er von feinen Berfolgern Marthof, ein Fuhrmann ber Firma erreicht und von Did gefaßt, gerabe in dem Moment, als er ein Raftchen mit nach, Mugenzeuge eines Raubes gewors ben gestohlenen Schmudfachen von fich

merfen wollte. Mertens ergab fich nun refignirt in fein Schidfal und murbe ohne meiteren Bwifdenfall nach ber Station gebracht. Sier legte er ein volles Betenntnig ab, bahingehend, bag er bie Sachen von einem Gaft in Smiths "Stagg" Sotel, (Columbus) in welchem er als Barter angestellt mar, gestohlen habe. Er murbe in einer Belle untergebracht und bie Bolizei in Columbus von bem Fang in Renntniß gefest.

Gin fonberbarer Bufall ereignete fich mabrend ber Gramination ber gestoble= nen Werthfachen. Geheimpoligift Bealy ftedte fich einen \$500 werthen Diamant= ring an ben fleinen Finger und bemertte, bag er fich bort fehr gut ausnehme. Spater, als ein Bergeichniß ber Gachen angefertigt merben follte, fehlte ber Ring und mar nirgenbs ju entbeden.

Reber Bintel bes Bimmers murbe burchfucht, boch ohne Erfolg. Enblich, nach etwa halbftunbigem Guchen fah Remand gufällig nach bem Finger Seglus und bort glangte ber permigte Diamant. Raturlich hatte Bealy nicht mehr baran gebacht, bag er ben Ring angestedt und fich felbft eifrig an ber Guche betheiligt. Man lachte ihn tüchtig aus und bamit war die peinliche Angelegenheit erledigt.

Roch ein ungefühntes Verbrechen.

Seute Bormittag murbe bie Coroners: Untersuchung betreffs ber Todesurfache bes Nachtwächters John Buchen, welcher befanntlich vor ungefähr zwei Wochen in ber Fabrit von Schneibewend & Lee ermordet murbe, gefchloffen.

Jojeph Fifcher, einer ber Beugen, gab an, bag er Buchen um ungefähr 9 Uhr Abends (in ber Mordnacht) Ablers Wirthichaft, welche fich nabe ber Fabrit befindet, gefeben habe. teant ein Glas Bier und fehrte bann in bie Fabrit gurud, ohne mit Jemanbem gefprochen ju haben. Es befanden fic gur Beit nur menige Bafte in ber Birth= fcaft, welche Rarten fpielten unb Buchen nicht beachteten; menigftens hat es bem Beugen jo gefdienen. Einige weitere Beugen hatten Buchen

ebenfalls in ber Birthichaft gefeben, tonnten fich aber nicht erinnern, bemertt gu haben, ob ihm Jemand gefolgt fei. Boligei-Lieutenant Enright betrat ebenfalls ben Beugenstand und fagte aus, bağ feine Berfuche, ben Morder gu entbeden, ohne Resultat geblieben feien und fügte bingu, bag eine Entbedung unter gewöhnlichen Umftanben wohl

fdwerlich gelingen wirb. Die Beschworenen gogen fich bann gurud und gaben nach furger Berathung einen Bahripruch ab, bahingehenb, bag Buchen ju feinem Tobe tam, inbem er von unbefannter Sand ermordet murbe. unter \$75 in's Arbeitshaus geschicht.

Die Strafenbahnmifere.

Ceste Plenarfigung des "Spezial-Straßenbahn-Comites"

Die Aufict bes Geren Dertes.

Die gestrige lette Blenar = Sipung bes aus Stadtverordneten und Burgern Bufammengefesten "Spezial = Stragen= bahn=Comites" geftaltete fich in fern zu einer außerorbentlich ereigniß: reichen, als Berr Dertes ben Berren feine Unfichten in Form eines Demos randums vorlegte und jugleich Bor= ichläge gur Befferung entwidelte.

Als Burger und nicht als Stragen: bahn-Brafibent", begann bas Gorei= ben, "möchte ich Ihnen mit meinen Er= fteben. "

Nach einem turgen und flaren Ueber= blid über bie beute berrichenben Schwie= rigfeiten gelangte er ju ber Schluffol= gerung, daß Abhulfe geschafft werben muffe und tonne, man durfe indeg nur nicht glauben, bag fich Ummaljungen von fo tief einschneibender Bebeutung, wie die Umgestaltung eines übermältis gend großen Theiles unferes gesammten Bertehrsmefens im Sandumdreben bewertstelligen ließen.

Augerbem burfe nicht aus ben Augen gelaffen werben, dag bie natürliche, burch bie Flugarme bedingte Lage Chicagos, ben Sauptgeschäftsvertebr auf einen relativ fleinen Stadttheil gufammenge= brängt hat, von welchem aus bas Leben

und Treiben pulfirt. In Diefem fleinen Diftrict ftromen täglich volle vier Fünftel bes gesammten bie Stragenbahnen benugenben Bublis fums gufammen. Reun Behntel Diefer ungeheuren Menschenmenge find in bem Stadttheil beschäftigt und verlaffen am Abend zwischen halb 5 und halb 7 Uhr ihre Arbeitsplate, um nach ihren Bob: rungen ju gelangen.

Es fei nun nicht zu bestreiten, bag ein großer Theil Diefer Leute nicht fofort beforbert werben fann und gu marten genothigt ift. Burben fie fich alle genügende Beit gonnen, fo tonnte ihnen ein gemiffer Comfort geboten werben. Es ftehe bem inbeg ein nicht gu übers windender, ben Americauern eigener Characterzug entgegen, nämlich bie "Baftigteit". Die Erfahrung lehrt, bag wenn vier Buge aufgestellt merben, um fury hintereinander Die Station gu verlaffen, ber erfte Bug entfetlich über= füllt, ber zweite fehr ftart befest, ber britte mäßig bevölfert, und ber lette leer abfährt.

Gin großer Migftand, ber eine Regelmäßigfeit bes Strafenbahnverfehrs nicht auftommen laffe, fei bie Gleich= gültigfeit ber Polizei gegen Stragen= versperrungen. Alle Augenblide stoden Rabelzuge, weil es einem Fuhrmanne gerade paffe, feinen Wagen beim Ab= ober Aufladen ber Laft auf ben Strafen: bahngeleifen ftehen zu laffen, obgleich er bies in ben meiften Fallen nicht ein= mal nöthig habe.

Gine große Rothmenbigfeit feien Crogtown Linien" im Gudmeften und ber fofort ber Mangel an genügenben Flugubergangen bemertbar. Der int Bau begriffene große Tunnel an ber Jadfon Str. wird in biefar Beziehung wohl Abhilfe ichaffen, aber auch bas nur vorübergebend.

Wenn burch weitere leberbrudung bes Fluffes bie Schifffahrt naturgemäß leibe, fo fei bas eben eine burch bas Un= machien ber Stadt nothwendig bedingte Confequeng. Für unfere Schiffe muß: ten im Gee Safen: und Anlegeplate ges fchaffen merben. Es fei bies bie ein= achfte und natürlichfte Lofung ber Schifffahrtsfrage. Dag bie Durchführung biefes Projects Unfangs auf foloffalen Biberftand ftogen und immenfe Roften verurfachen merbe, fei ficher. Schließlich mird man aber boch ober boje - jur Durchführung bes Projectes fdreiten muffen.

Borlaufig tonnte burch Berlegung ber Goleifen, Bermehrung ber Bruden und Tunnels und Gröffnung neuer Linien Befferung geichaffen merben. Er, Pertes, jei bereit, bie Sand gu je: ber Berbefferung gu bieten, welche billi= ger Beije von ihm geforbert merben fönne. "

Das flingt febr, febr fcon, faft gu con, als bag man fich bes beunruhi= genden Gebantens ermehren tonnte aber es tommt boch anbers. "

Sochbahnen für die Nordfeite, melde nicht ihren Ausgangspuntt von bem Bertehrscentrum auf ber Gubfeite nabmen, find nach ber Unfict bes Strafen: bahnmagnaten "finbifche Eraume. "

Gin fpezieller Ausschuß wird bie Dertes'ichen Borichlage genau prufen. Die "Chicago & Jefferson Urban Transit Co." legte bem Comite ihren Plan gur Erbauung einer eleftrifchen Bahn von ber Canal und Monroe Str. burch bie Morgan Str., Fulton Str., Mihland, Beftern, Grand und Armitage Abe. nach Jefferfon vor.

Ingenieur Rogers legte ber Ber: fammlung die Borguge bes "Bonington Bicycle Syftem" bar, welches für bie neue Ogben Ave. - Linie in Ausficht ge= nommen ift. Die Bahn foll mit einer Beschwindigfeit von einer Meile per Minute fahren. Die Betriebatraft ift

Electricität. Bum Schluffe murben auf Antrag bes Berrn Bafbington Befing Die Bertreter ber verschiebenen hiefigen Bahnen gu einer Confereng eingelaben.

" Um fich ein frobliches Beibnachts fest ju verschaffen, fahl George Thom: fon von einem Bagen ber "American Erpreg Co." zwei Flafchen Bein und murbe heute hierfur von Richter Lyons

Gin Unmenid.

Entfetliche Unflage gegen Dennis Shelly.

Der im Saufe Ro. 2121 Grove Str. wohnhafte Jacob Beimann erwirtte heute bei Richter Lyon gegen einen ges miffen Dennis Chelly, alias "Coup" Shelly, einen Saftbefehl, inbem er bies fen eines verbrecherifchen Angriffes auf Rofa Beimann, das fünfjährige Tod= terchen bes Rlagers, beschulbigt.

Comeit fich die Details ber von Beis mann bem Richter ergahlten Gefdicte nicht ber Beröffentlichung entziehen, theilen wir im Rachftehenden bas Ra. bere über biefen entfetlichen fall mit:

Um Dantjagungstag tam Chelly fahrungen und meinem Rath gur Geite mit noch brei Rumpanen in bas Saus Beimanns, wofelbft fo lange Bier ges trunten murbe, bis bie Befellichaft mit Beimann und beffen Frau Streit begannen, worauf bas Chepaar bas Saus verließ, um einen Boligiften berbeis gurufen. Das Sjährige Töchterchen Rofa blieb ingwischen in Beimanns Bohnung allein. gurud. Rachbem bas Chepaar fortgegangen mar, verliegen auch bie brei Genoffen Shellys bas haus und diefer befand fich nun mit bem Madden allein. Der Unmenich foll nun diefe Beit benütt haben, um an bemt Rinde bas Berbrechen gu verüben.

Ills die Eltern mit einem Boligiften gurudtamen und Shelly burch biefen arretiren liegen, lag bas Rinb bemußte los in feinem Bettchen, boch hatten Beimann und feine Frau angeblich feine Ahnung, daß Chelly an biefem Bus ftande bie Schulb trug. Diefer murbe am nachften Tage wegen bes in Beis manns Saus provocirten Streites unter einer Strafe von \$25 in's Arbeitshaus

geichidt. Erft einige Tage fpater rief Beimann einen Mrgt gu bem Rinbe, und biefer constatirte nun bas an bemfelben pers übte Berbrechen. Ueber Befragen erflarte bie Rleine bann, mas in ber Beit mabrend ber Abmefenheit ihrer Eltern an jenem Tage vorgegangen.

Der Leumund, welchen Shellen ges nieft, ift ber bentbar ichlechtefte. Er murbe vor fieben Jahren wegen beffelben, bamals aber an einer 80jährigen Frau verübten Berbrechens gu einer fechsjährigen Buchthausstrafe verure theilt. Rebenbei bemerft, murbe ein naber

Bermanbter bes Buftlings vor Rurgem in Ranfas City megen eines an einem Gifenbahn-Beamten verübten Morbes ingerichtet. Der Buftand ber tleinen Rofa ift ein nberaus fritischer und es mird befürch=

tet, bag fie nicht mit bem Leben bavons tommen werbe. Unerfindlich ift vorläufig noch, warum bie Eltern fo lange mit ber gerichtlichen Unzeige gezögert haben.

Auf frifder That ertappt.

Beute fruh gegen 13 Uhr borte ber Gaftwirth Joe Ban Gid, beffen Ges fchaft fich im Saufe Do. 43 Blymouth Blace befindet, ein verdächtiges Klirren feiner Genfter, und als er fich aufmachte, um nach ber Urfache ju feben, fand er in feinem Locale brei Rerle bamit bes fchaftigt, feine Baarenvorrathe auszus raumen. Die brei Ginbrecher ergriffen, als fie feiner anfichtig murben, bie Mlucht, tonnten aber mit Bilfe eines gur Stelle geeilten Poligiften eingeholt und in Saft gebracht werden. Auf ber Polizeistation gaben fie ihre Namen mit harry Brown, J. W. Quinn und Joe Bennett an. In ihrem Befige murben nebit Brechitangen und Revolvern mehs rere Rollen Tabat, ungahlige Cigarettens Schachteln, ein paar Glafchen Bein und andere Baaren gefunden, welche burch= wegs von dem Ginbruchs-Diebstahle bei

Ban Gid heerühren. Beute Bormittag murbe bas Rleeblatt bem Richter Lyon jum Berbore porges führt. Da fie fammtlich bie Musfage vermeigerten, überwies fie ber Richter unter je \$1000 Burgicaft bem Erimis nalgerichte.

Grofartige Geburtstagsfeier.

Der befannte Rabbiner Dr. Berns harb Felfenthal wird am nachften Samftag feinen 70. Geburtstag feiern. Die gabireichen Freunde bes Jubilars fomie bie jubifche Bionsgemeinde beabe fichtigen, bem verehrten Geelenhirten eine großartige Ovation bargubringen.

Bon einer Locomotive niederge ftoften.

Der Civil-Ingenieur Mauritio Monfantio, wohnhaft im Saufe Ro. 46 Sherman Str., wurde heute Bormittag, als er bie Schienen ber Late Chore Bahn an ber Bolt Gir. freugte, von einer Locomotive niebergestoßen und am Ropfe fo ichmer verlett, bag er, wie bie Merate bes County-Bofpitals, mobin ber Berungludte geichafft murbe, auss fagen, taum mit bem Leben bavon toms men dürfte. Monfantio ift erft por brei Bochen aus Sobofen, R. 3., nach Chicago getommen.

Bwei Männer, Soffmann und Rostowis mit Ramen, wurden heute gu je einem Jahre Buchthausstrafe verurtheilt, weil fie ein Madden unter 18 Jahren in eine Lafterhöhle gelodt hatten.

" Unnie Rofell, ein wegen "unordents lichen Betragens" icon etliche funfzig Dal bestraftes Damden, murbe von einem gemiffen John Johnson, Ro. 241 S. Clinton Str. mohnhaft, befdulbigt, ihm gestern Abend bei Belegenheit einer gartlichen Bufammentunft \$3 gestoblen gu haben. Richter Lyon tonnte foldes aber von Frl. Rofell nicht glauben, und ließ fie baber laufen, als fie ihm heute noraeführt murde.

Abendpost.

Erfceint täglich, ausgenommen Conntags. Berausgeber: THE ABENDPOST COMPANY. 181 Bafbington Str Chicago. Telephon Ro. 1498 und 4046.

Durch unfere Trager frei te's Daus geliefert Stocken Boraus bezehlt, in ben Ber. Jahrlich nach bem Muffanbe, portofrei \$5.00

Rebatteur: Fris Glogauer.

Unüberwindliche Schwierigfeiten.

Richt als Baron, fonbern als folich= ter Burger und Localpatriot hat ber Strafenbahn-Monopolift Pertes feine Unfichten über die Lofung ber Bertehrs: mittelfrage geaugert. Babrenb aber ber Baron Derfes ohne alle Frage ein außerst erfinderischer Ropf ift, bat ber Burger Dertes allem Unfcheine nach teine 3bee von einem Bebanten. Er behaup: tet, bie Sauptichwierigfeit bestehe barin, bağ bie Leute, bie um 5 Uhr nach Saufe fahren wollen, nicht bis um 7 Uhr mar: ten. Benn einmal vier Buge binter= einander auf bem Geleife ftanben, fo fturge fic bas Bublicum immer auf ben erften und überfülle benfelben, mabrenb ber lette gang leer bleibe. Das "Tem= perament" ber Ameritaner fiehe jeber befriedigenben Löfung ber Frage im

Benn aber bie Ameritaner ober ins: besondere die Chicagoer wirklich "Tem= perament" batten, fo mare I. G. Derfes aller Babricheinlichteit nach icon langft im Pfefferlande. Denn bie Gefdichte von ben vier Rabelzugen hat eine gaug andere Moral, als ber Baron hineingu= legen für gut finbet. Wa nämlich von ben berühmten Rabelbahnzugen ber Rord- und Beftfeite-Strafenbabugefell= fcaft bochft felten vier hintereinander ihr Biel erreichen, fo ift bas Bublitum ziemlich fest bavon überzeugt, daß ber lette von vieren fteden bleiben wirb. Gein Migtrauen wird noch baburch ge= fteigert, bag vier Rabelbahnguge auf einmal überhaupt nur bann fichtbar werben, wenn irgenomo bie Strippe geriffen ober fonft etwas vorgefallen ift. . Schon wieder mas los?" fragt erdroden gebermann, wenn ibm ein ganges Dupend Derfes'icher Gonells verfehrs: Bagen in bie Mugen fällt. Dann eilt er nach ber Gpipe bes Buges, bamit er im Kalle einer abermaligen Betriebsunterbrechung feiner Wohnung ichon möglichft nabe ift. Wenn bie temperamentvollen Chicagoer einigers magen baranf gablen fonnten, mit bem letten von vier Rabelbahnzugen nicht mehr als zwei Stunden gu fpat nach Saufe ju tommen, fo murben fie fich nicht auf bie Trittbretter Des erften Buges ftellen und bei ber Durchfahrt burch bie Tunnels jedesmal ihr Leben auf's Spiel feBen.

Es wird ia pon feinem pernunftigen Menichen bestritten, bag bem coloffalen Andrange in den Morgen= und Abend= ftunden nicht fo leicht zu begegnen ift. Doch ift bas Stragenbahngeichaft vielleicht bas einzige, an bas gu gemiffen Stunden außerorbentliche Unforderun= gen gestellt merben? Die Speifemirthe in ber unteren Stadt 3. B. muffen ihr Sauptgeschäft fogar in zwei Stunden machen. Zeitungsherausgeber, Thea= terbefiger und viele andere Gefcafts: leute find täglich in bie Nothwendigfeit verfest, ihre Rrafte zeitweilig zu ftart anguitrengen. Da bies aber alles Bris vatgeschäfte find, fo mird von "unüberfreigharen" Dinberniffen gar nicht gerebet. Mur bie Monopoliften burfen fich herausnehmen, bem Bublicum lange Reben über bie unglaublichen Schwierigkeiten gu halten, Die burch fein "Temperament" noch verschlimmert

Wie murben fich wohl bie Dinge geftalten, wenn ber Baron Dertes Concurreng gu befürchten batte? Da aber ein weifer Stadtrath fammtliche Bertehrsabern ber Norb: und Beftfeite einer einzigen Gefellicaft gefchentt bat, fo braucht fich ber uneigennütige Batriot über biefen Buntt nicht ben Ropf gu ger= brechen. Geine gange Sorge befteht barin, bas Auftauchen jedes bentbaren Mitbewerbes ichon im Reime gu er= ftiden. Er miberfest fich allen Blanen, bie auf bie Errichtung von Sochbahnen und eleftrifden Bahnen abzielen. Go oft eine Gefellichaft erbotig ift, beffere Bertebremittel ju beschaffen, wird ibr entgegengehalten, bag fein Wegerecht mehr zu erlangen ift. Bas nuben un: ter biefen Umftanben alle Galbabereien über bie vielen Bruden, bie "Congeftion" im Mittelpuntte ber Stabt und bas "Temperament" ber Chicagoer? Es flingt alles nur wie Sohn auf eine Burgericaft, bie bumm genug gemefen ift, fich mit Saut und Saaren bem Do: nopolteufel gu verichreiben.

Unfere Diplomaten find wirflich au bedauern. Gelbft menn Chile für bie Ermorbung und Dighandlung einis ger ameritanifcher Matrofen in Balvaraifo Genugthnung leiften wollte, fo bliebe immer noch ju erörtern, was mit ben Unbangern Balmacebas gefcheben foll, bie fich unter ben Schut bes ameris tanischen Gefandten begeben haben. Rachbem nämlich die Ordnung in Chile wieberhergestellt und eine regelrechte Res gierung eingesett ift, verlangt lettere Die Auslieferung ber ameritanischen Sousbefohlenen, bamit fie biefelben por Die Gerichte ftellen und nach ben Lanbes: gefegen mit ihnen verfahren tonne. Barum biefe Forberung verweigert wirb, ift folechterbings nicht einzusehen. Wenn fic nach bem Burgerfriege Jefferfon Davis in bas Saus bes britifden Befandten gu Bafbington geflüchtet batte, fo mare boch gang gewiß feine Mus: lieferung an bie ameritanifde Regies rung geforbert und jugeftanben worben. Chile will fich aber auch nicht als Bar: barenstaat anseben laffen und behauptet. bağ feine Rechtspflege ebenjo gefittet ift, bie ber Ber. Stanten. Dagu mt noch, bag unfere Regierung jene Flüchtlinge erft recht nicht fouben tann, wenn fie es ihrethalben jum Rriege nur ben vierten Theil fo vielle Bleine Ungel- falle und bie bie , Abendbon".

mußte boch ber Gefanbte Egan abreifen und feine Sounlinge gurudlaffen. Bare es beshalb nicht beffer, bie chile: nifde Regierung nicht erft ju reigen, fonbern ihr bie Bluchtlinge unter ber Bedingung auszuliefern, bag Diefelben por bie burgerlichen Gerichte gestellt merben muffen?

Ingwifden benehmen fich bie Balmacebiften im ameritanifchen Gefanbtfcaftsgebaube, wie ber 3gel in ter Wohnung bes gaftfreundlichen Samfters. Gie laffen fich mit ben beften Gpeifen, Weinen und Cigarren bewirthen, ohne je an Bezahlung zu benten. Die Roften hat ber biebere Egan vorläufig aus eigener Tafche ju bestreiten, und es ift noch febr fraglich, ob ihm ber ames ritanifche Congreg feine Mustagen gu= ruderstatten mirb. Er felbit trintt und raucht nicht, mabrend feine Gafte febr gern potuliren und fcmaufen. Das macht bie Gache gerabezu tomijch.

Mis der Couberneur Sill bon Rem Port ben Demofraten burch un= faubere Mittel eine Dehrheit in ber Legislatur verfcaffen wollte, erhob auch ein großer Theil ber bemotratischen Breffe entschiedenen Ginfpruch. Sill war in Folge beifen gezwungen, die Bahlftreitigfeiten vor bie Gerichte gu bringen. Runniehr hat ber bochfte Staatsgerichtshof fo entichieben, bag ben Demotraten eine Dehrheit in beiben Saufern ficher ift. Tropbem aber bie betreffenben Entscheibungen theilmeife einstimmig gefällt murben, rath jest bie republitanifche Breffe Rem Ports ben republitanifchen Genatoren, ihre Gibe nicht einzunehmen und auf biefe Urt bie Rörpericaft beichlugunfähig ju machen. "Der Raiferstaat, " fagt bie " Breg", bas Blatt bes Cenfustunftlers Borter, muß unter allen Umftanben nor einer vollständig bemofratifchen Berrichaft bemabrt merben. "

Go läßt man bie Rate aus bem Gad. Das bemofratifche Staatstidet hatte bei ber letten Bahl eine Mehrheit von nicht weniger, als 50,000 Stimmen, mas gur Genüge beweift, bag "bas Bolt" bemotratisch regiert fein will. Dag bie Legislatur "zweifelhaft" blieb, lag nur an ber ungerechten Gintheilung ber Babifreife, welche bie großen Stabte gu Gunften ber Bauern benach: theiligt. Gerabe biefe Bahlfreisein: theilung aber wollen bie Republitaner felbft mit fcheinbar revolutionaren Mitteln" aufrecht erhalten. Gie er= hoben ein großes Gefdrei über bie Gaunerei Bills, wollen jeboch von ber ungleich größeren Gaunerei, bie ihnen bisher bie Legislatur gefichert bat, auch in aller Butunft meiter profitiren. Gie follten einmal bie Stelle in ber letten Brafibentenbotfchaft nachlesen, bie von ber Dieberträchtigfeit bes Gerryman: berns banbelt.

Gine cot ameritanifde Brahlerei hat ber Senator Bettigrem von Gub: Datota losgelaffen. In einem Ges fprach über Die Doglichteit eines Rrieges mit Chile fagte er, er fei erbotig, mit einigen Datotaern, bie nur mit Brugeln bewaffnet maren, alle Chilenen aus ihrem eigenen Lanbe hinaus gu jagen. Mit Recht fragt ihn eine engli= fche Zeitung, wie es benn tomme, bag bie Datotaer immer Morb und Beter fdreien, fobalb ein paar Siour fich an Feuerwaffer beraufchten, und bag fie bann immer Silfe von ber regularen Urmee perlangten.

Lotalbericht.

Ab in's Zuchthaus.

Schließer Morris ging geftern fruh mit ben folgenben Sträflingen nach Joliet ab: Thomas Burfe, Barry Derter und Samuel Dawfon, (je ein Jahr megen Ginbruches), Frant Clart (ein Jahr wegen Betruges), William Roberts (ein Jahr megen Raubes), George DcMul= len (ein Jahr megen Diebftables), Charles Bane (zwei Jahre megen Dieb: ftables), Ridard Duller und Jofeph Benfham (je brei Jahre megen Diebs ftables), James Brown und John Cak (je brei Jahre megen Ginbruches), Eb= mund Wilfon alias "Johnfon" (brei Jahre wegen Raubes), Joseph Mohr (fünf Sahre wegen Morbes), enblich Dionyfio Benebetto (21 Jahre megen Morbes). Dell Commers und George Gurbin, erfterer brei, letterer funf Jahre wegen Ginbruches, wurden in bie Reformidule in Bontiac gebracht.

Coot County Democracy.

Die Coot County Democracy hat am

geftrigen Tage bie folgenben Beamten gemählt: John B. Soptins, 248 Stimmen,

Brafibent; Jas. S. Farrell, Bice- Bra= fibent, Rordfeite; Daniel Root, Gub: seite; S. B. Roth, Bestseite; Joseph Schosielb, protot. Setretar; E. 3. D'Sayer, correfp. Gefretar; Louis Mbams, Schatmeifter; John Braby, Gergeanteat: Arms.

Grecutivcomite, John C. Schubert, 2. Dt. Chreve, John B. Brown, Gub: feite; 2Bm. Loeffler, Jas. D'Brien, Roger C. Gullinan, Beftfeite; John S. Cooper, &. S. Branbeder, 2B. S. Lyman, Rorbfeite; Clayton G. Grafts, 23. C. Balib, Lanbbiftritte. Die Bahl erfolgte nach bem auftra=

lischen System. Beftauden Die Brufung.

Die folgenben Damen und Berren haben bie ju Anfang bes Monats abge-haltene Brufung als Lehrer für bie Ertheilung von Unterricht im Deutschen an ben öffentlichen Schulen unferer Stadt bestanben: Rofa Eppel, Josephine C. Soffmann, Louise C. Deper, Emma Schröber, 3ba C. Grimfehl, 3ba Menbius, Margaret Theisen, Emma Bilte, Caroline Sammeridmidt, Banba Lab-nysta, Minnie Raquet, Bauline G. Bog, Glen 28. Johnson, Marie Brieft, Amelia Beberling, August Singe, Bernhard Schriftena.

Die Beltausftellung

Bunftiger Meinungs. Umfchwung in Italien.

Das Thuembrojeft wieder im Bordergrunde Dem Bice-Brafibenten Brhant von ber Beltausftellungs-Beborbe foll es nach ben neueften Nachrichten gelungen fein, in Stalien einen Umichwung ber öffent: lichen Meinung ju Gunften ber Beltausstellung gu Stanbe gu bringen.

Betanntlich hatte Die italienische Des gierung in Folge ber Rem Orleanfer Lynch-Affaire ertlärt, nichts mit bem Unternehmen zu thun haben gu wollen, wodurch allerdings nicht ausgeschloffen fein follte, bag italienifche Raufleute und Fabrifanten fich nach Belieben be: theiligten. Dann murbe bier bie foges nannte fübeuropaifche Commiffion er= nannt, mogu außer bem Bice- Brafibenten Couch ber Commiffar Sigginbotham gebort. Diefe beiben - Berren batten gleich nach ihrer Untunft in Rom eine Unterredung mit bem Bremierminifter Rubini, welcher noch einige weitere folgten und gestern erhielt General-Direttor Davis eine Depefche bes Inhalts, bag die Unterhandlungen ju einem gunftigen Refultat geführt haben und die officielle Betheiligung Italiens gefichert fei.

In ber letten Sibung bes Comites für Grund und Gebaude murde bie Thurmbau-Angelegenheit wieder einmal eingehend berathen. Rach mehritundis ger Debatte murbe beichloffen, bem Di= reftorium die Erbauung eines Thurmes nach bem Borichlage ber "Umerican Tower Co." ju empfehien, unter ber Bedingung, bag ber Thurm mindeftens 1000 fuß boch merden und bie Befellichaft bie nöthigen Arrangements bezüglich ber Contrafte mit bem auftan= bigen Comite bis jum 15. nachiten Do: nats fertig haben muß.

General Director Danis erhielt ges ftern von einer prominenten Kabritan= ten=Firma im Often bie Gumme von \$5000 als Preis für bas befte Gebicht für bie Eröffnungsfeier ber Weltaus:

Der Staat Benninlvanien ichidte geftern bie Blane für fein auf bem Beltausstellungsplat gu errichtendes Bebaube. Daffelbe foll \$75,000 bis \$100,000 toften und in einem Gloden: thurme bie gegenwärtig in Philabelphia aufbewahrte hiftorifche "Liberty Bell'

Der Morder unter Bürgichaft.

Begen eine von Freunden aufge= brachte Burgichaft von \$8000 murbe geftern Abend ber Gaftwirth Frant Bo: lebna, welcher am Beihnachtsabend in feiner Wirthichaft, No. 7395 G. Bal: fteb Str., Dominid Gibbons erichoffen hat, aus bem County= Gefängniffe ent=

Rurg und Ren.

* Die Roblenhandler Thomas unb John Burcell an ber 12. Str. und Tol: man Ave. fuchten gestern im Rreisgericht um einen Ginhaltsbefehl gegen bie "Benniplvanifche Bahn" nach, auf Grund beffen biefe angehalten werben folle, eine Reihe an Die Firma abreffirter Baggons Rohlen, welche fie für ruds ftanbige Lagergebühren mit Befchlag belegt bat, freizugeben.

Alb. Bahan, ber Befiter bes Ge= baubes, in welchem bas "Stod Dards: Boftamt" feinen Git bat, machte bem Boftmeifter Gerton ben Borfchlag, bas Bebaube um 16,000 Quabratfuß gu vergrößern. Das Project wird nach Bafbington bin gur Begutachtung ge= melbet merben.

* 2B. S. Murran, einer ber alteften und geriebenften Borfenfpetulanten Chicagos, bat fich endgiltig vom "Gefcaft" gurudgezogen. Dan fagt, bag er nach Colorado überfiebeln und feine gange Thatigfeit feinen bortigen Berg: wertsunternehmungen wibmen will.

* In ber geftrigen Gipung ber Carpenters & Builbers Mff'n. " murbe Billiam Golbie als Brafibent ber Bauborfe für ben tommenben Termin nos minirt. Es ift taum ju bezweifeln, bağ er auch wieder gewählt merben wird.

* Der Bafferamts-Borfteber bat bie Frift, bis ju melder ben Steuergablern ber Beft feite ber Rabatt für Bor= ausbezahlung bes Baffergelbes gewährt werben foll, bis jum 4. Januar, inclufive, binausgebehnt.

* Die an ber Bentworth Ape. und 47. Str. mohnenbe Frau 3. B. Barren gab geftern Nachmittag einem Land= ftreicher auf beffen Erfuchen etwas gu effen. Bum Dant bafür machte er, nachbem er fatt mar, eine Runbe burch bie Bohnung und eignete fich an, mas er bes Mitnehmens für werth hielt, worauf er feiner Bege ging. Die Bolizei hat fich bis jest vergeblich nach ihm umgefeben.

* Der zweiundzwanzig Jahre alte, als Beidenfteller bei ber Chicago und Rorth= western Bahn angestellte John Cratty murbe geftern beim Bagentoppeln in ben Grachthofen an ber Ringie Gir. gu Tobe gequeticht. Der Berungludte ift perheirathet und mohnte mit feiner Frau 104 R. Canalport Upe.

* Gin eingewurzelter Suften mirtt graufam auf bie Lungen und macht bie Gefundheit fdwinden. Gin gutes Dittel für bie bavon Betroffenen ift ber Gebrauch von Dr. D. Jannes Erpecto: rant, ein Dittel für alle an Afthma, Bronditis oder Lungentrantheiten Leis benbe. 27beg, momija

Brieftaften.

Gine Union ber Rupferichmiebe giebt es hier nicht. Sie thun am Besten, menn Sie sich ber "Metallarbeiter-Union" anschließen. Dieselbe versammelt sich jeden 2. und 4. Mittwoch in Greifs Halle, No. 54 W. Lake Str. Der Sekretär, Gust. Schwabe, mahut Ra. 446 S. Oaklen Ins. wohnt Ro. 446 S. Daflen Ave.

Samburger Club. Der herr, welscher gestern in unserer Difice voriprach, wird hiermit freundlicht ersucht, und einen ichrift-lichen Bericht über Die bewußte Feitlichkeit einzusenben, ba wir leiber von ber Abhaltung berieften un freit in berielben ju fpat in Renntniß gefest murben. D. R. Der Rame bes würtembergifden Königshauses ift, und war ftets, "Burttem-berg". Der erfte Derr von B. (bamals "Birtineberg" geschrieben und nach einem Schloß bei Stuttgart benannt) wird schon aus bem Jahre 1092 erwähnt.

McClaughrys vorläufiger Befdeib.

Dem Neuner-Comite Des Turnvereins Bahnfrei", welches ernannt worben war, um beim Boligeichef Befcmerbe wegen ber Affaire am Beibnachtsabenb gu führen, murbe Geitens bes Chefe Die Berficherung ju Theil, bag eine ums gebenbe Untersuchung ftattfinden murbe. herr McClaughry meinte, es mare bas Befte, bie Angelegenheit bem Polizei= Untersuchungsrath gu übermeifen, mas wohl auch geschehen wird. Es wird bafür agitirt, bag bie Untersuchung öffent: lich geführt wirb, ober boch minbestens bie Bertreter ber Breffe gugelaffen mer=

Gefter Reinfall.

Die Befiber bes Detropolitan Opernhauses in Rem Port, welche befanntlich im legten Jahre ber beutichen Oper ben Abichieb gaben, obwohl biefelbe jo außerordentlich erfolgreich war, find mit ber nunmehr engagirten italienis fchen Oper grundlich hereingefallen. S. Urban ichreibt barüber in ber "Freie Beitung:

"The Italian Opera is a failure," Darüber berricht fein 3meifel. 3ch habe in meinem gangen Leben feine fo ichauderhafte Enttäuschung gesehen, wie biejenige, welche bie mit jo betäubenbem Metlamegeichrei angefündigte italieni= iche Oper hervorgerufen hat. Das ift bas Rejultat bes feitens bes Bublifums mit fo großer Spannung erwarteten "Greigniffes"

Schon bag bas riefige Opernhaus am Montag, b. b. bei ber Eröffnungsporfiellung nicht einmal gur Balfte befest mar, ericien bedenflich. Aber noch hunbertmal bebenflicher mar, dag die "Stars" fich als gang wingige Dilch= ftragenfternchen entpuppten. Bas mar Alles über Emma Cames und Jean be Rette, ben "großen" Tenor, gefdrieben worden! In London follte fich bas Bublifum formlich um die Beiden geriffen haben. Das flang allerbinge für ten Renner von vornherein bebent: lich, benn in London reift man fich mit Borliebe um bie troftlofeften Leute. Die Londoner find berüchtigt wegen ihrer Beichmadlofigfeit und ihres phanomenalen Unberftanbniffes gerabe in mufifalifchen Dingen. Rein Theaterunternehmer, bas ift weltbefannt, gibt Etwas um einen Erfolg, ber in London errungen murbe. Wenn ber Sof bafelbft irgend Jemanden protegirt, fo barf er bes Erfolges ficher fein und wenn er, in Bahrheit eine volltommene Rull ift. Aber für fo fcredlich, wie bie Beis

ben in Birflichfeit finb, hatte fie boch Riemand gehalten. Emma Cames Stimme ift frappirend nur burch ihre Bingigfeit und babei von einer gerabeau erfaltenben Musbrudelofigfeit. Und Jean be Repte? Ja, mas foll man eigentlich bon einem Tenor iggen, beis fen Stimme abjolut flanglos ift und ber bas Bichtigfte, nämlich bie Bobe, fehlt? Gin Glud, ban er ein auter Schauspieler ift. Die übrigen "Stars", vielleicht mit Musnahme ber Rappoli. ber Scalchi, Eduard be Retfes, bes Baffiften, und bor Allem unfrer Lilli Lehmann, find nicht viel beffer. Bianefi, ber Dirigent, ift mittelmäßig, und ber Chor einfach ideuglich. Und nun mache man fich eine Borftellung von ben Borftellungen! - Das Schidfal ber italienisch-frangofischen Oper in New Yort ift icon beute besiegelt. Die arme meuchlings abgeschlachtete beutiche Oper ift bitter gerächt worden. .

Die großen englischen Blatter Ret Ports leiften fich natürlich bas Denichenmöglichfte in ber Beichonigung bes Durchfalls, befonders biejenigen, melche bamals beim Kall ber beutiden Oper in ein trabres Freubeugeheul ausgebrochen maren. Ihr lächerlicher Deutschenhaß gönnt uns felbstverständlich ben Triumph nicht, aber fie werben ihn uns wohl gonnen muffen. Uch und erft die fogenannte feine Beiellichaft, welche bamals in beilige Entruftung gerathen war, weil bie "Dutchmen" im Bartett gewagt hatten ju gifchen, wenn bie Brogen in ben Logen gu laut fcmatten! Sie ichwelgten jest formlich im Bufpatfommen, fie feiern mabre Comas Drgien. In ber Eröffnungs. Vorstellung am Montag tamen fie mitten im erften Uft bon "Romeo und Julie" in bie Logen geranscht. Dit ben übrigen Blebejern ju gleicher Beit fommen - um feinen Breis! Freilich, ber Reib muß es ihnen laffen: "thoj know how to make show."

Der Anblid all ber toftbaren Toiletren und bas Befuntel ber Rleinobien war fast blendend. In Loge 35 faß Mrs. Cornelius Banberbilt in einem Coftum von cremefarbigem Atlas mit Otterpelg bejest. In Soge 9 erblidte man Drs. William Aftor, die ein Coftum aus weißem Atlas trug mit Golbftiderei und blauem Sammet. Um bie Taille trug fie einen Gurtel mit Diamanten befest und ein Diamanten-Diabem im Saar. Ihre Tochter, Drs. Orme Bilfon, ericien in blagblauem Atlas mit einer Taille bon roja-Atlas; ihr Somud beftanb aus einem Sals. band von Zürtifen und Diamanten unb einer fleinen Tiara von Diamanten auf bem Ropfe. Bard DeAllifter, ber befannte "Guhrer ber Bierhunbert", befand fich als Gaft von Ders. Aftor in ber Loge und rafpelte Gugholy flafterweife. Augenscheinlich fomeichelte es ibm ungeheuer, baß fich bei feinem Gintritt in die Loge fammtliche Opernglafer auf ihn richteten. Auch auf Loge 25 richteten fich viele Opernglafer, benn baselbit saß Jan Sould und seine Tochter helen. Lettere in weißer Seibe mit Spigen.

Die Deutschen, welche fonft zahlreich im Barterre vertreten waren, glangten burch völlige Abmejengeit. Rur einige Semiten mit beutichen Ramen, welche burchaus bie "society people" fpielen

möchten, waren anwesend. Daß im Falle einer Bleite bie beutich Oper mieber in's "Metropolitan Opera Soufe" gurudtehren wird, ift febr un-mahricheinlich. Man ergahlt fich fcon jest, bag alsbann bas Opernhaus von ben Actionaren ju anderen Zweden vermiethet werden joll, ba es fo gut wie erwiesen ist, baß sich eine anständige große Oper in Rew York nicht bezahlt. Und von Subvention wollen bie Actio nare auf bie Dager Richts wiffen.

Der Brauigam als Spigbube.

Fri. Ella Johnson, eine 19 Jahre alte, recht hubiche Schwebin, welche Ro. 149 Dft Chicago Ave. wohnt, hat mit ihrem Liebhaber gwar abideuliches Bech gehabt, tann jedoch von Glud fagen, bag er fich in feiner mahren Geftalt gezeigt hat, noch ehe bas Berhaltnig ein mehr intimes murbe. Ella's Schat war ein 22 Sahre alter Landsmann Ramens Charles Beterfon. Bor einigen Bochen theilte fie ihm mit, bag fie Er= fparniffe in ber Sohe von 880 gemacht habe, welche Summe fie ihm auch zeigte. Werner nannte fie ihm eine Freundin, welcher fie \$20 geborgt batte.

Beterfon gab fich ben Unfchein, als ob ihm bas Gelb gleichgültig fei, aber wenige Stunden fpater hatte er fich bereits in Befit beffelben gefest und ließ fich bei Ella nicht wieder feben. Um Die Summe abzurunben, holte er fich auch Die 820 pon ber Freundin feiner Geliebten, jo bag bie lettere ihre fammtlichen Erfparniffe los mar. Ella martete einige Tage auf bie Rudfehr Beterfons, ba biefelbe inbeffen nicht erfolgte, machte fie Unzeige bei ber Boligei. Lettere forfcte nach bem Spibbuben und geftern gelang ed, ibn gu ermifchen, als er fich in ber Rabe ber Bohnung bes betrogenen Maddens bliden ließ. Sett fist er in einer Belle ber Boligeistation pon ber Chicago Ave. und blaft Trubial. Das Gelb hat er bereits verpulvert.

Wieder die leidige Spagenflinte.

Ginen Anaben, Ramens Benry Dul. ler, bat die gum Beihnachtsgefchent erhaltene Windbuchfe in ernftliche Unan: nehmlichkeiten gebracht. Bency ichog Ermangelung jagbbarer Bogel, Sunde ober Ragen auf feinen Greund John Breftige von Do. 7 Benn Str. und vermundete biefen fo empfindlich, bağ er porausfichtlich für langere Beit bas Bett mirb buten muffen. Der Shute murbe barauf perhaitet und bis au feinem am 8. Nanuar fattfindenden Borverhör unter Bürgichaft geftellt.

Das Deutsche Bofpital . Concert.

Beute Abend findet in ber Orpheus: Salle bie Generalprobe ber Daffenchore ftatt, welche am nachften Sonntag in bem vom Deutschen Breg Club gu Gun= ften bes "Deutschen Sofpitals" in Des Biders Theater veranstalteten Concert mitwirfen werben. Die Berren Ganger ber Bereine "Orpheus", "Gennefelber Liebertrang", "Frohfinn" und "Fibelia" find freundlichft gebeten, die Brobe nicht gu ver faumen.

Der feit Montag eröffnete Borvertauf von refervirten Gigen hat bereits fo er= freuliche Resultate ergeben, bag eine Dahnung gur Gile an jene Berricaf: ten, welche bas Concert ju besuchen munfchen und fich noch nicht mit Billets verfeben haben, geboten ericeint.

Die Baltonplage toften \$1, ber Gin= tritt gur Gallerie 50 Cents. Die im Boraus vertauften Gintrittstarten find a i ber Raffe gegen refervirte Gibe um: gutaufchen.

Beamtenwahlen.

In ber letten Berfammlung ber Moltte Loge No. 1555 ber R. & L. of S. murben nachstehenbe Beamte für bas folgende Balbjahr gewählt:

Broteftor, Br. Dr. 2. Chaims; Bice Protettor, Cow. Dt. Rurth; Brotofoll Secretar, Br. Fr. Robben, 235 Bel: mont Ave.; Finang Secretar, Br. G. Biller: Chabmeifter, Br. 21. Sahl; Raplanin, Com. L. Sahl; innere Bache, Br. B. Robben; augere Bache, Br. Dr. 21. Deder: Truftees. Br. &. Seligmann, Som. A. Robben, Som. Lange; Logen=Deputy, Br. Eb. Roch; Br. Mar Rohden murde von ber Groß: Loge bes Staates Illinois jum Diftricts: Deputy ermählt.

Die Moltte-Loge versammelt fich vom erften Januar 1892 an jeben erften und britten Montag im Monat in Jagers Balle, Ede Clybourn Ave. und Larrabee

In ber Berfammlung ber "Bahnfreis Turnhallen: Gefellichaft" murben folgenbe Direttoren gemählt: August Biniger, Sy. Harttopf, B. v. b. Benbt auf brei Jahre, Otto Greubel, 23m. Rutner, C. Braut auf zwei Jahre und Mug. Schwabe, S. Schlangen und G. Rub auf je ein Jahr.

Die ,, Deininger" tommen.

Nachbem bie "Meininger" mit gerabegu fenfationellem Erfolge mabrend ber letten 6 Bochen in Rem Dort gefpielt haben, beginnen fie jest ihre Inlands-Tournee und merben in furger Beit auch in unferer Stabt eintreffen, um eine Reihe von Borftellungen gu geben. Rach bem einftimmigen Urtheil ber beutichen und englischen Breffe bie= ten bie "Meininger" eine tlaffifche Bor= ftellung, wie fie in biefer Bollenbung noch auf teiner beutscheameritanischen Buhne gefeben worben ift.

Bindfor-Theater.

Wie zu erwarten ftanb, bemahrt bas Senfations-Drama: "A Still Alarm", welches biefe Boche allabenblich im Binbfor=Theater mit vorzüglicher Rol= lenbefehung gegeben wirb, feine alte Bugfraft und die Borftellungen finden por vollen Saufern ftatt.

Bom Sonntag ab (Matinee:Borftel: lung) tritt bie beliebte Soubrette Ratie Emmet in ben "Baifs of Rem Port" auf. Bir tommen auf biefes prachtige Stud fpater noch gurud.

int in englister,

Befte und Bergnügungen.

Die luftigen Rheinlander.

Der Rheinische Berein hat fich bie Aufgabe gestellt, mabrend ber biesjahrigen Rarnevalszeit auf bem Gebiete ber Narrheit gang Mugerorbentliches gu leiften. Es find 8 Rarrenfigungen in ber Rordfeite: Turnhalle in Ausficht genom: men, wovon bie erfte am Snlvefter, alfo morgen Abend, ftattfinbet. Die übrigen merben vom 10. Januar ab jeben Samftag Abend in bemfelben Blat abgehalten und Raberes barüber jebes: mal burd bie Breffe befannt gemacht merden. Mugerbem veranstaltet ber Abeinische Berein am 28. Februar eine Rappenfahrt nach acht Rheinischer De= thobe burch bie Strafen der Stadt. Um felben Abend findet ein Dastenball in der Nordieite=Turnhalle ftatt. Alles llebrige fpater.

Deutscher Kriegerverein Cown of Lake.

Der "Deutsche Kriegerverein Town of Late" beabfichtigt, Die Gylvefterfeier in Schumachers Salle, Do. 4652 Ufhland Mve., in großartigfter Beije gu begeben. Das Arrangements : Comite hat wever Mube noch Roften gescheut um mit ber Keitlichteit einen burdichlagenben Gr= folg zu erzielen. Bon bem alten Sabre wird in militarifder Beife burch einen großen Bapfenftreich Abidieb genommen und ban neue in ber Grube burch eine Reveille begrüßt werden.

Plattdütfcher Unterftütungsverein.

Der "Chicagoer Blattbutiche Unters ftubungs=Berein" veranftaltet am Sam fing, ben 2. Januar, in ber Aurora: Turnhalle einen großen Breismastenball. Für bie beite Gruppe, fomie bie iconite Damen: und Gerren: Daste find Gelbpreife ausgefest. Das Geft verfpricht viel Unterhaltung.

Schweizer-feft.

Der "Schweizer Mannerchor" und ber "Grütli Berein" laben alle Schweiger und beren Freunde jum Befuche ber ge= meinschaftlich in Brands Salle veranftalteten Gylvefter=Reier ein. Dienamen ber feftgebenben Bereine find eine voll= gultige Burgicaft bafur, bag mit aller Sicherheit auf einen gemüthlichen und genugreichen Abend gu rechnen ift.

Karl Mary Hain No. 72 D.U.O.D. Der "Rarl Marr Sain Ro. 72" bes Druiben: Orbens veranftaltet am Sams: tag, ben 2. Januar, in Dondorfs Salle einen großen Breis = Dastenball, für welchen die Borbereitungen in umfich= tigfter und forgfältigfter Beije getrof= fen worden find.

Court Morthwestern Mo. 14, 3. D. f. Die Mitglieber und Freunde ber Court Northwestern Ro. 14 bes unab:

hangigen Orbens ber Forfter werben ben Sylvefter Abend in ber Central Turn: halle gubringen. Bei biefer Belegenheit foll auch bas prachtige Banner einges meiht merben.

Stern. Loge Mo. 1497, H. & C. of B. Die Stern=Loge No. 1497 veranftal= tet morgen, Donnerstag, Abend in ber Arbeiterhalle einen großen Gylvefter: Ball, ber, ben getroffenen Borbereitungen nach ju ichliegen, einen grogartigen

Erfolg verfpricht. Court Uhland 270. 158, J. O. f. Die Court Uhland Do. 158 bes unabhängigen Ordens ber Forfter giebt

ihren Mitgliedern und Freunden am Gulvefter: Abend in Bepfs Balle, Gde Desplaines und Late Str., ein folennes Ballfeft, für beffen glangenben Berlauf alles Migliche aufgeboten werben wirb Kirchenfest.

Ein vielversprechenbes Geft feiert am Januar Abends 74 Uhr bie en .= luth. Razareth = Gemeinde in Daplewood, R. B., in ihrer Rirche Ede Forreft und Fullerton Ave. Dieje junge Gemeinde blidt an biefem Tage auf ein reich gefeg: netes Jahr ihrer Thatigkeit gurud und hat fich bereits in ihrer Gegend viele Freunde erworben. Die ihr befreundes ten Gemeinden werben gablreich erfchei= nen. Berr Paftor Bieger aus Cicero halt bie Festpredigt. Paftor E. Bodel: mann erftattet ben Bericht und ber Befangdor ber Ragareth-Gemeinbe wird burch feine mufitalifden Bortrage bas Fest mefentlich verschönern.

Jünglings-Derein der Ev. Euth. St. Jacobi-Gemeinde.

Geftern Abend fand in ber Mula beg gunglings-Bereins ber Go. Luth. Gt. facobi = Gemeinde eine von biefem Bereine veranstaltete gemuthliche Abend= unterhaltung ftatt, welche fich reichen Refuches zu erfreuen hatte. Das mit Berftanbnig und Befchmad gufammen= gestellte Programm wies eine große Ungahl hubicher Rummern auf. Den Unfang machte bie Bertheilung vont filbernen Erinnerungs-Mebaillen an bie beften Turner bes Bereines. Golche Breife erhielten Rob. Frant (Barren), Th. Schlorff (Bolts-Turnen) unb 3. Dregl (Red). Unter ben Bortragen ift befonders ju ermabnen: ein Biano-Golo von Grl. G. Rraft, bie von 2. Doering und 2. Beidbring auf Rlavier und Bioline erecutirte "Traumerei", eine von Lehrer Beibberg vorgetragene Beet= hoven'iche Sonate, endlich ber Bortrag von Paftor D. C. Bertling, "Holbers First Propofal". Den Colug bes gelungenen Abende bilbeten mit Gefdid ar= rangirte Boltsfpieie. Das Comite bestand aus den herren 2m. Strehlow, Bm. Lembte, Th. Schlorff, Rob. Frant, & Breubigam und 2. Bau= mann, fowie aus ben Damen G. Rraft,

Bermift.

G. Bernhardt und R. Schlorff.

Eine feit einigen Tagen bei ber Familie 3. 3. Elis, Ro. 6943 BrightStr., als Gaft fic aufhaltenbe junge Dame Ramens Beffie Llond begab fich geftern in bie Stabt um Gintaufe gu beforgen. Die Familie martete bis in die Morgen: ftunden vergeblich auf ihre Rudtehr und ift nun, ba ihr Gaft noch immer nicht gurudgefehrt ift, fehr beforgt, weil Beffie in Chicago volltommen fremb ift und ihr baber möglicherweife ein Unfall augestoßen fein tonnte.

Der Chriftbaum in Alammen.

Gestörte Weihnachtsfreude.

Auf eine recht fatale Beife murve eftern die von der "Soly Innocenis" Rirchengemeinde einer Schaar Rinber jugedachte Beihnachtsfreude geftort. In ber Rirche an ber Gde ber 47. und Binter Str. mar ein Chriftbaum auf: geftellt, und bie Rleinen murben eben in bas betreffenbe Zimmer eingelaffen, um bie Berrlichfeiten zu bewundern, ba fiel ein brennenbes Bachsterachen in einen mit Seibenpapier gefüllten Rorb, und im Ru ftanb biefer in Brand und rafch verbreiteten fich bie Flammen auch auf ben mit leicht brennbaren Stoffen behangenen Baum. Rur bem befon= nenen Ginidreiten bes Baftors Rinnen ift es gu banten, bag eine Banit unter ben Rinbern verhutet murbe und bag auger bem Baume nichts weiter verbrannte.

Mis ein Loichzug herbeitam, mar bas Feuer bereits gelöscht, und bas Beib= nachtsfest tonnte - freilich ohne feinen fconften Schmud - fortgefest merben.

Da die ,,Abendpoft" feiner Rlaffe ber Der

Weihnachtsgeschenke

von bleibenbem Werth empfiehlt bas

alte und zuverläffige Gefcaft - pon -

KEIL&HETTICH

Uhrmacher und Goldarbeiter,

65 Washington St.,

gwifden State und Dearborn.

Hedwig Schuette,
195 Florts Ave., 2 Ereppen. In Folge Ausberkaufs meines Geschäftes an State Sir. werde ich alle gurüdgebliebenen Waaren, wie Tafchenuhren, Juwelen, Brillen, Augens gläser ze., unterm Koftenpreis verkaufen. Das geehrte Publiftum ift zur Besichtigung freundlicht eingelaben.

2 Beihnachten tommi! _#1 Bargaiss gegen Crebit "und leichte Abzahlungen" ju Baarpreifen. Ein feines Lager dem Männeln, Jadets, Bradpers und Kelederstoffen in den neuesten Moden und Schattrungen. Gerrennungige und Winterröde in großer Auswahl, dauerhalt und billig, Übren, Jewelch, Nogers Silberwaaren, Zolieb Sets E. Feines Lager den Borddingen. Sehr dilites gaartiel. Maaren det erster Jahlung abgeliefert. Kommt und untersucht unsere Waaren, de-der Hreine gaarntiel. Maaren det erster Jahlung abgeliefert. Kommt und untersucht unsere Waaren, de-ber Hreine darberstoot anuft. THE MANUFACTURERS' DEPOT, Simmer 48, 175 Basalle Str.—Rebut ben Elevator

Meditanmälte.

Louis Kistler & Son, Ubvofaten. -

No. 36 LASALLE STR. Julius Golbaier. John B. Robgers.

Coldzier & Rodgers, Pedytsanwälte, 4jalj8 Jimmer 39&41 Metropolitan Blod, Chicago N.-W.-Cde Randolph und La Calle Str.

Brauereien.

WACKER & BIRK BREWING & MALTING CO. Office: 171 N. Desplaines Str. Ede Indiana Str. Brauerei: No. 171—181 R. Desplaines Str. Malgdauß: Ro. 186—192 R. Jefferson Str. Cledator: Ro. 16—22 W. Indiana Str. 15auglj

Der Wasserboktor

Dr. CRAHAM) behandelte, wie befannt, seit ben leiten 15 Jahren mit größtem Erfolg alle die hartnädigen, hoffnungslofen, beralteten und langischiegen Krantheiten und deiden bei der lei Geschleich und die im Deiden land, sowie dier jo deroldrie Methode von Antersuchung de Moffers (Urius)

land, jowie hier jo beiochte Wethobe bon Unterjudung bes Moffres (Urius).
Sichere Hilfe und glüdlich Mieberbertellung garanirt in Lungen. Leder, Nieren und Unterleibs-Leiben; Re oben leiben und Frau und trucklibs-Leiben; Re oben leiben und Frau und ihrendsbarbeit, Arengweb, ich merghalte, untreglennigige ober unterbrüdle monaliche Regeln, häufiges Wasserlein. Schneiben und Vrennen, Drüngen nach unten urwallen dronichen und Vrennen, Drüngen nach unten urwallen dronichen Fredericht und Schleibeit der bei der leie Geschleibstelben beieberlei Geschleibstelben beieberlei Geschleibstelben beieberleis der gestellt und dem Gebrauch von seinen

Sieben Lieblings: Redifamenten. in benjenigen Krantheiten, wogu fie geeignet und far beren gründliche Aur sie bestimmt find. ET Tausiend veinger Jounifen vertötigen mit Dank-lagungs-Zeugnissen die wunderdare Seilkraft seiner von ihm perfonlich gubereiteten Seinistiel und die fast erstauntichen Kuren, die erreicht wurden, nachdem alle anderen seihfenren, die erreicht wurden, nachdem alle noren seiten. LE Der Waffer-Dottor bereitet feine eigene Mebigin ind fleht beshalb mit der Apothefe in feinerlei Berbindung. Diese Lieblings-Webikamente kuriren nur folde Krantheiten, wolftr sie einzeln empfohlen sind, und find allein zu haden in der

Office: 363 C. Ctate Ctr., eine Treppe hoch. OHICACO, - - - II.L. Sprechtunden: 11—2 Uhr. Abends 6—8 Uhr. Sonn-tags geschlossen. Unentgeitliche Consultation.

Hämorrhoiden. "AHAKE818" ift ein un-Mittel zur heitung von He-morrhoiden. Die Anakesia ist in Apotheten zu haben; werd auch nach Empfang bes Preties, L. tokentret zuge-fandt. Broben umfonst von

u Zaube und Schwerhörige! dem Bunsche, unseren Mitmenschen nützte sein, versenden wir das Buch gegen Einsent von 25 Cents, ober deren Werth in Bosma

Vallsucht, heilbar! durch das berühmte Wittel von Dr. Quante aus Müne fter, Westphalen; nur zu haden bei 11aglis Frau Dr. Louise Goertz, 3661 Babafh Ave.

Reine Sur, Beine Bahlung. DR. KEAN Specialist. 169 E. Clart Str.,.... Chicago

Bandwurm Dettel, wirt unfehlbar, Ran acte genau auf die Dausmummer. (D. Ringte 64



Chicago Opera Soufe - Aronfons Opera Co. Soolens - G. B. Gothern. Grand Opera Soufe - Sol Smith Ruffell. McBiders — Paulina Sall Opera Co. Columbia — Mr. Barnes of Rem Port. Binbfor — The Still Marm. anmarket — A Straight Tip. Ihambra — Dlb Jed Prouty. Cafino - Bariery. Savlins - The Fairies' Bell. ceum - Bariein. Clart Str. Theater - Grap & Stephens Co. Criterion - M Southern Rofe. ple's - Il and 3. Bort Theater — Bariety.

Gin Bormund berlangt.

Frau Unna Mt. Conners reichte in bem Nachlaffenschaftsgericht ein Gefuch ein, bahingebend, für ihren Bruber Bernhard Dlines einen Bormund gu ernennen. Mines ift 42 Jahre alt, unverheirathet und auf bem Wege ein Trunfenbold au merben.

Er befitt noch \$2800 Bermögen bnb, um ihn zu verhindern, baffelbe gu vergeuben, murbe obiges Wefuch einge=

Gin Poligift fufpendirt.

Der Polizift William Richardfon von ber Central=Station ift fufpendirt mor= ben, weil er ein Frauengimmer Ramens Jennie Chapman, welches er biefer Tage verhaftete, migbanbelt haben foll.

* Richter Cberhardt überwies Martha Bellett, ein junges, hubiches Mabden, geftern unter \$400 Burgichaft ben Groß= gefdmorenen, weil fie ber im Saufe Do. 63 Bafhburne Ave. wohnhaften Frau Button einen Blufch=Mantel entwendet hatte.

Cheibungeflagen.

Rolgenbe neue Scheibungsflagen murben gestern eingereicht: Abdie Frances gegen Henry Doehne, wegen Grausamkeit und Trunksucht; Maggie A. gegen John F. Duirk, wegen Trunksucht und Grausamkeit; Frank M. gegen Jennie A. Bierce, wegen Berlaffens; Alfred D. gegen Alvida D. Solberg, megen Chebruchs.

Deiraths-Licenzen. Die folgenben Beiraths-Licenzen murben in ber Office bes County-Clerts ausgestellt :

Carl Bruhn, Mariane Larfon. Willard D. Rogers, Man Emily Boes. George S. Sanjen, Clen Wilfon. Balter Denner, Sufan Bufched. Jate Ifaac, Celeje Fromfel. Baul Rapacinsti, Apolonia Dreda Beffy Rojenitod, Alora Berg. Louis Leffavis, Lena Warberg. George D. Lewis, Anna G. Behrens. Sigmund Bolf, Sadie Groß. Benry A. Zepf, Mary Hint. Joseph Wiernchowski, Apolina Dubas. Joseph S. Webelstadt, Susanna Orseka. John Poll. Amalie Pam. bwin S. Wines, Milrofe Midle. Billiam &. Sharfoff, Sarah R. Gohrman, John Scholer, Marn Gengler. Samuel Relfon, Jennie Jenfon. Edward Schwart, Lizzie Slett. Umbroje G. McRengie, Belle 23. Nauman. Theobor Fid, Annie Thomas. Ebward 3. Marcn, Louise Delfina hemmann, Marie Bettelhoujer. Sanford Reg, Alice Abair. hares M. Settich, Anna M. Morgan. F. B. Ineboben, Sarah B. Hayman. John Steinte, Martha Timachowsta.

Todesfälle.

Im Nachstehenden veröffentlichen wir die Biste der entschen, über deren Tod dem Gesundheitsamte zwi-den gestern Mittag und heute Rachricht zuging: Gmma Gelbmeth, 2630 3glebart Bl. 40 3. Beter Billigen, 374 D. 22. Gtr., 5 3. Michard D. Frese, 94 Schiller Str. Gustav Biech, 525 Albany Ave., 12 3. Mathilbe Wenbt, 931 29. 17. Str., Georg Drengberg, 447 N. Albland Ave., 253. Chas. Friedman, 545 S. Jefferson Str., 2M. Michael Geiger, 490 S. Canal Str., 50 J. Sannah Bollmacher, 2907 Lane Ave., 14 3.

Bauerlaubniffcheine

wurben an folgenbe Berfonen ausgestellt: Walter Lafburn, zweiftod. Flats, 187 hum: boldt Ave., veranichlagt auf \$2500; Bur-hop & Mahnte, vierftod. Fabrit, 508-10 Cinbourn Ave., \$6000; Armour & Co., ein: ftod. Reffelhaus, 83. und Benfon Gtr., Triblerod & Benhallagar, weifiod. Flats, 615—617 62. Str., \$10. 000; B. Geogan, zweifiod, Flats, 550 46. Str., \$1200; M. C. Duffy, breifiod. Flats, 1251 Brightwood Ave., \$5000; Fred. G. Mathifon, zweisiod. Laben, 246—48 92. Str., \$2500; August Lundholm, zweisiod. Kats. 72. Str. und Madison Ave., \$2500; Blis & Co., einftod. Anbau, 68, Str. und Stonn Island Ave., \$1000; Mrs. T. Scott, zweiftod. Frame Flats, 6340 Langlen Ave., 500; C. E. D. Balbo, brei breiftod. Flats, 5215-19 Kimbart Ape., \$21,000: Pouis Herzog, breifiod. Flats, 4416 Babafh Ave. \$6000; Charles Sammond breifig. Charles Sammond, breiftod, Flate 532 G. Dafley Ave., \$10,000; George Bring, fechs zweistod. Flats, 1136-50 29. Superior Str., 87200; John B. Thompson, zwei brei-ftod. Wohnhauser, 34-86 Orcharb Str.,

Das grohe Aublitum läht fich über die Berbreitung eines Blattes nicht täulchen. We beingt feine Angeigen denjenigen Zeitungen, welche thatfächlich einen grohen Lefertreis haben. Daraus ertlartes fich, daß die "Albendpoft" mehr kleine Ungeigen hat, als alle anderen beutschen Zeitungen Chicagos gusammen.

Martibericht.

Diefe Breife gelten nur für ben Großbanbel. Beife Rüben \$1.00 per Bri. Rothe Becten 75c—\$1.00 per Bri. Rabisshen 20c—35c per Ogb. Salai 85c—40c per Ogb. Kartoffeln 30c—33c per Bu, piebeln 60c-70c per Bu Robi \$2.50-\$4.00 per 100 Stud. Butter.

Befte Rahmbutter 27ic per Bib.; gerin= Bere Sorte variirend von 18c-25c. Butterine 16c-20c per Bfb.

Boll-Rahm-Chebbar 11c-11fe per Bib. Brairie Chiden \$5.25-\$6.00 per Dab. Mallarb Enten \$3.00-\$3.50 per Dab. Rleine Enten \$1.25-\$1.50. Lebenbes Geflügel. Sühner 6c-6le per Bfb.

Truthühner 6c-9c. Enten 8c-9c.

Frifche Gier 23c-24e per Dbb. fr i ch t e. Mepfel \$2.00-\$4.00 per Brl. Deffina Citronen 84.00 - \$5.50 per Rifte. Cal. Apfelfinen 82.50 - \$3.00 per Rifte. No. 2, 32c—33c; No. 8, 30c—314c. Se u. No. 1, Limothy, \$12.50—313.25. No. 2, \$12.00—313.50.

Turnunterricht in ber Soule.

Gehr eindringlich rebet jest ber Bunbes = Commissar für bas Erzie bungsmefen ber Ginführung bes Turnens in ben öffentlichen Schulen bas Bort. Er jagt:

Die Bebeutung bes Turnunterrichts fann gar nicht überichätt werden. Es ift von größter Wichtigfeit, eine Urt von förperlicher Erziehung in ber Schule borgunehmen. Es ift gur Benuge befannt, bag bie Rationen, welche biefer Frage besondere Aufmertsamteit geichentt haben, vorzügliche Refultate aufauweisen haben. Die Engbruftigfeit und bie unentwidelten Anochengerüfte ber Rinber in ben ameritanifchen öffents lichen Schulen fteben in fraffem Contraft gu ber forperlichen Bolltommenbeit ber Rinder ber alten Griechen. Dan fieht ben Unterschied icon in benjenigen Schulen New Yorts, in benen ameritanifche Rinber mit beutschen, in ben Turnvereinen in ber Gymnaftit unterwiesenen, vermischt find. Bor fünfzig Sahren maren 85 Brogent unferer Bevölferung in ber Landwirthichaft ober anberer Arbeit in freier Luft thatig, heute faum noch 40 Brocent. In ben größeren Stäbten haben bie Rnaben wenig ober gar feine Belegenheit gu Arbeiten ober Spielen, welche ben Rorper fraftigen, mahrend für bie Mabchen elbft Spiele in freier Luft faft gang in Berfall gerathen finb. Mauern und geflafterte Sofe reigen nicht gum Laufen und Springen an und es ift beshalb bringend geboten, bag bie Erziehung bieje neu geschaffenen Berhaltniffe in Berechnung giebt.

Die Erziehung bes Rorpers befteht barin, ben aus ben Musteln bestehenben Theil unferes Rorbers jur bemuß. en Musführung unferes Billens gu veranlaffen. Es verfteht fich von felbit, daß ber Lebensproceg ohne unfere Billensäugerung vor fich geht und es banbelt fich barum, wenn wir bie Erziehung bes Rorpers gründlich ftubiren wollen, feftauftellen, welche Begiebungen mijchen ber bewußten und ber unbe-Dugten Dustelthätigfeit besteben. Diefe Beziehungen find vielfacher Art und es ift uns bisher feineswegs gelungen, fie janglich zu ergrunden, fo eifrig man auch in diefer Richtung geforicht hat. Die burch bewußten Willen veranlagte. Dlustelthätigfeit fest auch bie boberen Rervencentren bes Rorpers und bes Behirns in Thatigfeit.

Das beift, bie bon uns empfoblene

Erziehung des Rörpers wirft hauptjächich auf ben bewußten Willen und bes. galb auf die Rervencentren ein. Daraus erhellt ihr Berhältniß jur Rube and Erholung. Beim Studium ber Biffenschaften ober Rünfte g. B. werden biefelben Rerbencentren gur Arbeit gewungen und ein Uebergang bon biefen Studien ju fuftematifchen forperlichen flebungen wurde alfo feine Ruhe unb Erholung für fie bebeuten. Die Frage brangt fich alfo auf, inwiefern biefe Ulebungen überhaupt bon Berth find, inviefern burch bewußten Billen bervorgerufene Dustelthätigfeit Erholung pon geiftiger Arbeit und figenber Bechaftigung mit fich bringt und inmiebeit fie ebenfo mohithatig wirfen fann vie bas Spiel. Beim letteren regiert vie Laune und ber Wille fchlummert, wi ber Arbeit aber meiftert ber Bille körper u. Geift u. zwingt fie bas zu thun, bas Unbere ober ber Bille felbit borgedrieben haben. Selbft wenn bie Bilensaugerung plöglich und unbeeinflufit triolat, fo wirtt fie boch hemmend und beichrantend, welcher Ginflug beim Spiel nicht vorhanden ift. Auch dem Spiel gehört ein wichtiger Blat im Erhehungamert henn es harf ber Entwidelung ber Individualität burch Beranlaffung jum Sandeln aus igenem Untriebe genannt werben. Durch das Spiel lernt bas Rind berteben, gu befehlen, fich felbft gu fcupen ind zwischen seinen eigenen Impulsen end Reigungen und benen Anderer gu enterscheiben. Durch bas Spiel wirb vie Individualität gefräftigt und Natioten, welche erft in reiferem Alter gu pielen beginnen, bleiben in biefer Beiehung gurud. Gin Beifpiel bafür bietet China, wo bie Rinder fich wenig nit Spiel abgeben, aber erwachsene Danner Drachen fteigen laffen unb inderem Beitvertreib bulbigen, burch velchen bei uns Rinber im Alter bon

10 bis 14 Jahren fich amitfiren. Renes bom Simmel.

In feiner neuesten wiffenichaftlichen Rundicau im "Journal des Debats" tommt henri be Barville auf die Spelrophotographie ju fprechen und führt einige mertwürdige Forichungsergebniffe auf, ju benen biefe neue Dethobe geführt bat. Musgehenb von ben Arbeiten Dopplers und Figeau's haben nämlich Maxwell und huggins gefunben, daß bei verschiebenen Aufnahmen besfelben Leuchtförpers zu verschiedenen Beiten Die Linien bes Spettrums eine beranberte Stellung zeigen, und fie baben baraus geichloffen, bag biefe Beränberung von der Bewegung bes Leuchtforpers berrühre. Dies hat fich beftatigt, und es banbelte fich nun barum, aus ber Große ber Beranberung bie Größe ber Bewegung zu bestimmen. Für bie Sonne fand Thollon ichon 1880 eine Methobe ber Berechnung, bie von Bogel auch auf bie Benus und ben Belle'ichen Rometen erfolgreich angewenbet murbe. Die Bhotographie hat Diese Foridungen machtig geforbert, und in faft allen Sternwarten, in Greenwich, Botsbam und besonders in ben Bereinigten Staaten, im Observatorium bes harvard-College, wurden Stern-

Photographien eingerichtet. Da die mittlere Gefchwindigfeit ber Erde bei ihrem Kreislauf 30.6 Rilometer per Sefunde beträgt, fo bat man aus ihr die Bewegungsgeschwindigfeit einer großen Angabl bon Gestirnen berechnen können. So bewegt fich Albebaran herwärts zu uns mit einer Geschwindigfeit von 50 km, Alpha Drionis mit 47, Beta im Rleinen Baren mit 46 km. Aber die Speltralphotographie enthüllt noch mehr. Bogel in Botsbam hat gefunden, bağ ber beranberliche Stern Algol eine Bewegung in entgegengesetter Richtung hat, je vor ober nach feiner größten Lichtftarte, und Stern um einen unfichtbaren Centralpuntt freise. Er hat fogar gefunden, bag ber Kreislauf bes Algol 1.700,000 km Rabius hat und bag biefer Stern in 2 Tagen. 20 Stunben und 49 Die

nuten fich um fich felber brebt. 3m Observatorium des harvards College, wo nach Drager jest Bidering regelmäßige Spectralphotographien aufnimmt, ift bie Brufung ber Cliches Frauen übertragen. In Franfreich batte icon Bouquet be la Grye ein Bureau bon jungen Dabden gebilbet, welche bie Bhotographien bes Benus-Durchgangs aufnahmen. Die Frauen haben nämlich ein befonbers feines und icharfes Auge. Dig Maury, die im vorigen Jahre mit ber Brufung ber Spectralphotographie beauftragt mar, bemertte nun bei ber Brufung von Beta im Großen Baren, bag ein bestimmter Streifen fich periobifc verboppelte und wieder einfach murde, und gwar innerbalb eines Zeitraumes von 52 Tagen. Bas ift baraus zu foliegen? Bahrfceinlich bas, bag ber Stern, ben man bisher für einfach hielt, ein boppelter ift, von bem ein Theil ben anderen umfreift. Beim Stern Beta im Fubrmann ift bie Berboppelung noch beutlicher. Es find zwei Sterne, bie fich innerhalb vier Tagen im Rreife bewegen. Diefe Bewegung ift enorm fonell, 240 km in ber Secunde, mas einem Rreislauf von 13 Mill. km entipricht. Daraus fann man auf bie Totalmaffe bes Doppelgeftirns ichließen; fie ift 21 Dtal gro-Ber als die Sonne. Die Parallage biefes Geftirns wird auf 0,05 Secunden gefcatt, mas bie Entfernung ber Sonne oon der Erbe um 4 Mill. Mal übertrifft; bie größte icheinbare Entfernung ber beiben Sterntheile von einanber fann alfo 0,004 Secunben nicht überichreiten, eine Abftandsgröße, die für uns abjolut unfagbar ift.

Man mußte ein Telestop von 30 Meter Gefichtsfelb haben, um bie beiben Sterne mit ihrer 0,004 Secunden gro-Ben Entfernung getrennt gu jehen. Es gibt alfo einen Stern, ben wir auf 148,000 Milliarden Deilen Entfernung feben. Für alle Aftronomen mar er einfach Die neue Dethobe bat uns Die Bahrheit entbedt: er ift an einen anberen Stern gebunben. Die neue Methobe fagt uns noch mehr: bie beiben Sterne umfreifen fich mit ber riefigen Schnelligfeit von 240km in ber Secunde, im Gangen in 4 Tagen. Die Bahn hat 13 Millionen km Rabius, unb bieje doppelte Sonne ift 800 Mal fcmerer, als unfere Sonne. Boher wiffen wir bies Mues? aus ben fleinen Streifen bes Spettrums. Und feit bieje Licht= ftreifen, bie mir im Speftrum bes betreffenben Doppelfternes feben, ausgefendet wurden, find icon 63 Jahre bergangen. Es gefchab im Jahre 1828. Mit anberen Sternen verhalt es fich abnlich. Bis jest fannte man feinen Doppel-Stern, beffen Umlaufsperiobe weniger, ale 2 Jahre betrug; jest hat man folche von wenigen Tagen. Go führt bie Spettralphotographie gu un. geabnten Ergebniffen.

-Rantubergelehrfe Frauen. Muhfames Lernen - meint ber große Meifter ber Philojophie - ober peinli= ches Grubeln, wenn es eine Frau barin auch weit genug bringen follte, vertilgen bie Borzuge, die ihrem Gefchlechte eigen-thumlich find, und konnen baber biefelbe wohl jum Wegenstanbe einer allgemeinen Bewunderung machen, aber fie werben auch jugleich bie Reize ichmächen, modurch fie ihre große Gewalt über uns Manner ausubt. Gine Frau, die ben Ropf fo voll Griechisch hat, wie die Ueberseberin Dacier, ober über bie Mechanit grundliche Streitigkeiten führt, wie bie Marquife Chatelet, mag nur immerhin nod einen Bart bagu haben. Denn biefer würde vielleicht die Miene bes Tieffinns um welche es ihnen zu thun ift, noch beutlicher ausbruden. Die Schonen folls ten fich in ber Geschichte ben Ropf nicht mit Schlachten und in ber Grobefdreis bung nicht mit Festungen ausfüllen, sie burfen fo wenig nach Schiefpulver riechen wie bie Manner nach Bifam. Der Gegenstand und bie Geele ber Biffenschaften ber Frauen foll blos ber Menich und junachft ber Mann fein. Ihre Beisheit foll im Empfinden, nicht im Bernünfteln befteben. Gie merben baber jum Beifpiel von bem Beltge: baube nur fo viel zu tennen nöthig haben. als erforberlich ift, ben Unblid bes Simmels an einem iconen Abend ihnen rührend gu machen. Durchs Gefühl foll bie Frau gludlich fein und - gludlich

Die "Abendpofi" ift das anertannt befte beutiche Blatt für fleine Unzeigen.

German - Homeopathic MEDICAL COLLEGE.

Die reorganifirte Facultat beginnt mit ihren Borlefungen, Montag, den 4. Jan., 1892, in 391 A. Affland Ave., Chicago, 3f. bimis Das Secretariat.

Architectural Eisen - Arbeiter und Freunde bergest nicht den Ball, beranstaltet bon der Architectural Eisenarbeiter: Union Ro. 1 in Scandis Hallo, Obio Str. und Nito vonlte Auc, Sploester Ubend, den 31. December. Rommt Alle.

Rheinischer Verein!

Donnerstag, den 31. December '91,

Spivefter-Albend,
— brucife 7 Uhr 11 Minuten Große carnevalistische Sikung im fleinen Saale ber Rorbfeite: Turnhalle. Bu gahlreichem Befuch labet ergebenft ein mibo9 Der fleine Rath.

Surrah!!

Hurrah! ! Beim Sans Althafer ift ber Teufel los am Splvefter-Abend, den 31. Dezember 1891. Großes Giroler-Alpenfanger und Bither-Concert im Gafthaus Bur Alpenrofe, 188 G. Morth Ave. Gerauft wird's nachfte

Sauptquartier. Deutscher Bereine. WM. H. JUNGS

Restauration, Bier und Weinstube Ro. 106 Ranbelph Gtr.

No. 106 Kansupy Cr. Mittagstifd.

(27 Guis bentige Atde. Bürgericher Mittagstifd.

(28 24.26, 29, 30, 81bept.

Bareau del Chicago Saddemeilles-Gereins befindt fich in No. 202 6. Ave.

Begradnis : Blumen und Blumenftade geliefert innerhalb einer Stande. Gaslaghers,
Madafh Ave. und Monroe Siz. 28fbrli17

Todesanzeige.

Freunden und Befannten die traurige Rachast bas unfer lieber Sohn Frederick W. T. Comercia L. Comercia L.

1900bs. um filles Beileib bitten bi e hinterbitebenen Billiam Schneiber, Gitern. Mugufte Schneiber, Gelchwifte Muguft Schneiber, Gelchwifte

Todes Angeige.

Freunden und Bekannten die traurige Nachrick, das unfere geliebte Schwögerin Satharina Magdalena Biefterfeldt nach langem Leiden am Nontag, den 28. Deember, Abendd & Upe, im Alter don
41 Jahren und Il Monaten geftorden ist. Die Beerdigung findet fact am Donnerstag, den 31. December,
Mittigd um hald I Uhr. dom Ernnerhaufe, do. 144
Canaldort We., aus nach Waldbeim. Um stifles
Besteid hitten der eisfehertidden dienterbliebenen
E. Diesterfeldt, Schwager.
Tophie Vickersfeld, Schwagerin
nebst 4 unnach gen Kindern,

Wilhelm, Saus, Minnie, Alfred

Freunden und Befannten die traurige Radricht bag unfer lieber Sohn Guftab im Alter von 12 Jah jereunden inn Seitunden die kaufte im Alter den 12 Jahren am leisten Montag. Nachmittag 4 Uhr, den 28 Zecember 1891. aestoorben ist. Die Beerdigung sindet kat am Donnerstag, den 31. December, 11 Uhr, dom Trauerhause, 523 Albanh Ade, nach dem Wisconsin Seitzal Lepot. Taglor und Saisfornia Ere, nach Baiddeim. Um fülles Beileid ditten die tiesbetrübsten.

iedenen Wm. und Auguste Jiech, Eltern. Auna, Jda, Arthur und Amanda, Geschwistern.

Todes-Anzeige. Allen Freunden und Bekonnten zur traurigen Nachricht, daß unfer liebes Sohnchen im Alter von 8 Monaten beute Worgen um 5 Uhr gestorben ist. Die frauernten Eiern.

Anton und Emma Rollert, Datter, Bermann, Rinder.

Todes Anzeige.

D. O. H. Den Beamten und Dritbern ber Freiheit Loge Ao.
475 jur Nadricht, daß unfer Bruder Reinthold Radof am Brontag, ben 28. d. M., gestorben ift. Die Beamten sind erfucht, am Donnecklag, den 31. d. M., Mittags dunkt 1 abr, in der Logenballe zu erfcheinen, um dem derstorbenen Bruder die letzte Ehre au erwei-Jacob Gebhard, D. B. Chas. Drenthahn, Gecr.

Ge ft or ben: Unfer geliebter Gatte und Bater G. M. G. Sturmer, am Sonntag, ben 27. Dez., 12 Uhr Mittags. Berbigung Mittwoch, 10 Uhr, nach St. Marien-Kirchof. Die trauernben hinterbliebenen Biszie Sturmer, Wittbe.
mobimil3 nebik inder und Geschwifter.

Seft or ben: Um 30 December, unfere geliebte Tochter Raria Bolg. Beerbigung Freitag, ben 1. Januar 1892 bem Trauerhaufe, 674 20. 20. Str. Johann und Dorothea Dolg.

Dantfagung.

Dem Orben "Anights and Ladies of Honor" jage ich hiermit meinen bestem Dank für die pünkliche Kushahlung des Sterbegeldes den 21000 für meinen berstordenen Mann, und kann ich odigen Orden einem Jeden, dehufs Verscherung, angelegentlicht empfehen. Augleich Horbei ich biermit der Eintracht-Loge 663 beijelden Orbens, welcher mein verstordener Mann Jahre lang ungedörte, meinen innigsten Dank für die rege Theilinahme dei der Vererbigung aus.

Ausguste Real, 60 Dahton Str.

Dr. Chr. Schlosser's Weltgeschichte für bas beutiche Bolt. 4. Ausgabe mit zahlreichen Abbilbungen und Rar-ten. Ban Neuem burchgesehen und ergänzt von Dr. Jäger und Dr. Wolff. Erscheint in 79 Lieserungen (5 35 Cents ober in 19 Bauben, \$2.00.

Kælling & Klappenbach,

Aleine Anzeigen.

1 Cent bas Wort für alle Angeigen

Berlangt: Danner und Quaben.

Berlangt: Ein Junge, um die Schlofferet zu erler-nen, muß auf ber Rorbfeite wohnen. 226 R. Clark Ser.

Berlangt: Ein lediger Schuhmacher für Reparatur. 846 Blue Island Abe. Berlangt: Gin guter Sauspainter bei Denry Scheib-ler, 761 2. Fairfield Abe.

Berlangt: Ein ftarter Junge, ber fcon in einer Baderei gearbeitet hat, ober ein junger Bader. 295 B. Belmont Abe., Abondale. Berlangt: Gin junger Dann als Porter. 747 Wells

Berlangt: Ein guter Schneiber, um im Store gu arbeiten. Frant Dalby, 2929 Archer Abe. mibos Berlangt: Ein Mann, um auf Pferde zu paffen. 8

Beriangt: Ein Mann, der etwas vom Wurstmachen versteht und keine großen Ausprücke macht. 71 Lar-rabee Str. Berlangt: Junger traftiger Mann fofort für Ar-beit. 3040 40. Place, nahe Archer Abe. bim6

Berlangt: Gin haustnecht. 180 E. Ranboloh Str. Berlangt: 4 gute Rellner für ben L. Januar Abenb 186 Milwautee Abe. 28b31w Berlangt: Ein Agent für ein Colportage-Geschäft, mit der Ausficht fich selbst spater am Seschäft zu be-theiligen. 314 S. Palfted Str. 24d3615

Berlangt: Einige gute Bente, um Ralenber au ber-taufen, hoher Mabatt. 76 5. Abe., Room 1. 2no2mi

Berlangt: Frauen und Madden.

Betlangt: Franen und junge Abchter jum Richen an Kielbern, Jacets und Plitifgarments fowie jum Erlernen des Jufchelbens. Deliguen, Oraberiren und Fertigmachn, bietet nach Mags, ohne Anprobe oder Asnberungen. 212 G. Dalfteb Str. 30noblm? Berlangt: Eine gute Rüberin und ein Lehrmäbchen für feine Meibermacheret. 240 Blue Island Abe. Ede Frank Str., über Geuberis Saloon.

Berlangt: Aleibermacherinnen und Lehrlinge. 1914 Judiana Abe.

Berlangt: Gine perfette Rleibermacherin, muß gleich aufangen, auch Mabden jum leruen. 528 29. 12. Str. Berlangt: 25 Mabchen für Laundrharbeit. 5 Mo hamt Str.

Berlaugt: Zehn ersahrene Maschinenstrickerinnen finden sosort lohnende Weschäftigung. 2018 South Canal Str., Room 404. 26bglw5 Berlangt: Diabden an Wheeler & Bilfons Ma-dinen. 578 R. Martet Str., nabe North Abe. bims Berlangt: Behrmabden jum Rleibermachen. 514 S. Union Str., Dirs. Bartid. bim6

Berlangt: Roch sofort 500 ober mehr Möbchen und Frauen für Bribathaufer und Geschäftshäuler in Stadt und Lann. Komme Atein und Groß, wer ar-beiten voll und sann. Denn Frau Miedinch giede Sinch spfort gute Niche. Bringt Eure urbeitsfleiber gleich mit. herrigaften belieben vorzusprechen, ihn-nen Nichohen gleich mitnehmen. Achtungsvoll Ars. E. Miedlind, 587 Barrabee Str.

Merlangt: Sefort, Röchinnen, Sanbardeit zweite Arbeit, Kindermädigen und eingewanderte Madchen für die besten Niche in den feinsten Familien der dochen Rohn, immer zu haben an der Cabfeite dei Frau Gerson, 2837 Wabald Abe.

Berlangt: 50 Dabden, allgemeine Arbeit, 10 Rochtnnen, beste Robne. 351 R. Clark Str. 28bglw8 Berlangt: Gin Madden bon 16 Jahren, bei zweite Arbeit zu helfen. 466 Dearborn Abe. mobimit Berlangt: Cin Madden für alle Dansarbeit. 342

Berlaugt: Ein Maden, bas tochen, waschen unt bugeln taun. Op. Schurg 904 Cipbonen Ave., unten.

Werlangt: Gin Mabore für allgemeine Sausarbeit. Reine Rinder im Saus. 495 Cleveland Abe., 3. Flat. Berlangt: Gin Dlabden für gewöhnliche Ganbarbeit. 78 Muftin Abe. Großer

Masken - Ball

Eintracht-Loge No. 13

D. D. Bermannsföhne. Samstag, den 2. Januar 1892,

in Baums Pavillion, 22. Str., Cottage Grove und Indiana Avel. Gintritt 50c @ Berfon. Bur Aufführung tommt auf bielfeitiges Berlanger die "hermanusschlacht" n. f. w. 24,30,31038 Das Comite.

Bierter großer Jahresball

Court Abland No. 158, J. D. A. am Enlbefter: Mbend, Donnerftag, ben 31. Dejember 1891,

Zepfs Halle.

Gde Desplaines und Late Str. Zidets für herr und Damen 50 Cents. Anfang & Uhr. Bu gabireichem Befuch ladet ein Das Comite.

Wünfter jährlicher Ball, beranftaltet bom Lugemburger Bruderbund am Sonntag, den 2. Januar '92,

in Freibergs Opernhaus, 180—182 22. Gtr. - Tidets 25 Cents @ Berfon. - mibot

UMZUG! bon 193 9. Glort Sir nach 138 Midigan Gir.

Daubtquartrer berGERMANIA WAITERS UNION, welche nur erste Klasse Kellner und Bartenbers an hand hat. Telephon 4214. 28damomisa2mo

Berlangt: Frauen und Madden.

Sausarbeit.

Berlangt: Gine Frau, um eine Wöchnerin aufgu-warten. 32 Osborne Str. 8 Berlangt: Gin Mabchen für allgemeine Sausarbeit Muß Englisch ober Franzöfisch sprechen. 344 Centr

Berlangt: Sin Mädchen für allgemeine Hausarbeit. Rleine Familie. 777 A. Wood Str. 8

Berlangt: Ein Mädchen für allgemeine Sausarbeit 206 Washburne Abe. mibolat Berlangt: 50 Mabchen, allgemeine Dausarbeit. 518 Wells Str. 30balms

Berlangt: Junges Mabchen jur Aushülfe bei Saus-arbeit, kann auf Wunich bie Schule besuchen, ober eine ätliche Frau. Kein Wafcen ober Bügeln. 1529 Regington Abs., nahe Sacramento Abs. Ban Buren Str.-Car. Berlangt: Ein Mäbden für allgemeine hausarbeit Neine Familie. 456 Danton Str., zwischen Belber und Webster Abe., 2. Flat.

Bertangt: Deutsches Müdden bei zwei Leuten, guter Lohn wird bezahlt. 175 BB. Lake Str., im Galoon.

Berlangt: Ein gutes Mädchen für allgemeine Haus arbeit, in einem kleinen Boarbunghaus. Muß wasche und bügeln. 105 Schiller Str. Derlangt: Ein gutes Mäbchen für allgemeine Gaus-arbeit in einer kleinen Familie. 358 Wohawk Str. 8 Verlangt: Sofort ältliche Frau, welche Liebe zu Kindern hat und mehr auf gutes heim als hohen Lohn fieht. 478 Lewis Str., nahe Diverseh. bimit

Berlangt: Ein Mäbchen, das waschen, bügeln unt tochen kann, fleine Familie. 918 B. Ban Buren Str. britter Stock. Berlangt: Eine starke Frau, nach Sighland Park zu gehen und einen kranken Mann helsen aufzuwar-ten. Nachzufragen 39 Walnut Str., oben, Chicago,

Berlangt: Ein Mäbchen für gewöhnliche hausar. eit. 363 La Salle Abe. Berlangt: Junges Mäbchen für leichte Hausarbeit. 192 W. Congreß Str., 2. Flat. Berlangt: Ein gutes Mübden, bas wasden und bügeln kaun und etwas bom Roden versteht. 1230 Clybourn Abe.

Berlangt: Deutsches Mabden für Sausarbeit. Reine Bafde. 82 Bebfter Abe. Berlangt: Ein gutes Mabden für allgemeine Sausarbeit. Rleine Familie. 253 Fremont Str.

Berlangt: Ein zuberlässiges Mabden, um auf zwei Kinber aufzuhassen und leichte hausarbeit zu thun. Gutes heim für bir rechte Berlon. Referenzen berlangt. Zu erfragen bet henrici, 34 Goethe Str., erfer klope. Berlangt: Mädden für gewöhnliche Hausarbeit, muß englisch sprechen, guter Bohn. 211 Seminarh Ave., nahe Webster. midos

Berlangt: Gin antes Mabden für alle Sausarbeit 56 Fowler Str., Wider Bart. Berlangt: Mädden für allgemeine Sausarbeit in ben besten Famitien an der Nordseite., Racweisungs-Büreau, 369 N. State Str. midosab

Berlangt: 25 Madden für Sausarbeit. 5 Mohawt

Berlangt: Sutes Madden für allgemeine hausar-beit. Famtlie von 8. 192 34. Str., nabe Rhobes Abe.

Berlangt: Gin Mabden für hansarbeit. 557 W. Chicago Abe., im Store. mibos Berlangt: Gin Mabden für leichte hausarbeit und Rind aufguwarten. 818 29. 22. Str. bimis Berlangt: Gine altere Frau gum Saushalten 2845 Archer Abe. bimie Berlangt: Sofort 100 Mäbchen für Nordseite Pläge höchster Lohn. Herrschaften werben gut bebient be Frau Peters, 225 Larrabee Str. bimibo Berlangt: Ein ersahrenes Midden für leichte Saus rbeit; muß etwas englisch sprechen and naben können John 84:00. 540 N. State Str. 29belw: Berlangt: Ein zuberläffiges Dabden, bas gut tocher tann, und ein zweites Dabden; guter Bobn; Em pfehlungen. 132 Centre Str., Ede Sheffield Ave. Berlangt: 100 Mädchen für alle Hankarbeiten. derfichaften werden gut bebient. Frau Scholl, 187 2. halfteb Str. 28bglw6

Berlangt: Gute Röchinnen und Mabchen fir allge-meine hausarbeit. Dres. Rubn, 64 25. Str., Cde Cottage Grobe Abe. 29bglm6 Stellungen fuchen: Danner.

Berlaugt: Ein gutes Müdden, daß tochen, waschen und bügelg kann und ein zweites Müdchen. 3639 Richtgan Abe.

Berlangt: Eine Waschfrau für jeden Montag. 598 Jane Str. bimidol

Berlangt: Ein Mäbchen für gewöhnliche Hausarbeit. 252 W. Chicago Abe., eine Treppe hoch. bim6

Junger Mann, gelernter Kaufmann, welcher Dentid und Frangofijch fpricht, fucht Beschäftigung, gleich welcher Art. Balentin Deinig, 63 Burling Str. Gesucht: Suter Roch fucht Arbeit, Privathaus ober Reftaurant. Beste Referenzen, mäßiger Loon. Abr. B. 197 Abendpost. midos Befucht: Clert fucht Beschäftigung für Abends. Abr. D. 100, "Abendpoft." bimibos

Stellungen fuchen: Frauen.

Gefucht: Eine geprüfte beutiche Rrantenwärterir ucht Stelle. 60 Cipbourn Abe. 23bglm Stellegefuch: Ein gutes beutiches Midben fuch Stelle; am liebften in einem Buderftore. Nachgutragen 995 29. Chicago Abe. Gefucht: Ein Plat für allgemeine Sausarbeit. 605 R. Salfied Str. 8 Beluckt: Sin Mabden wänicht Stelle in kleiner judis. icht mehr auf gutes heim als hoben Bobn dei A. Genaer. 2007 R. Baulina Etc.

Kibbo's Mäntel-Emperium.

KIBBY BROS., Batefibe Builbing. Zimmer 18 u. 14. Rehmt Clevator.
130 Adams Str. 214 Clark Str.

CRITERION THEATRE. Jeden Abend biefer Woche. Cytra-Matines am Reu-jahrstage. Die liebliche bezaubernde Ada Mel-rofe in dem realistichen Comedy-Drama:

"A Southern Rose." Rachfte Boche: The Equestrian Burlesque Co. bw

Beidaftsaelegenheiten.

Gin nur gwei Blode bom Courthaufe eleganter Saloon, feinste Einrichtung, kann mörgei unter den günstigsten Beduigungen gekaust werden Näheres dei Mokler, Zimmer 414, 167 Dearborn Str Bu verkaufen: Ein kleines Restaurant, billig. 1437 State Str.

Ju verfausen: Baderei an ber Gubseite wegen Umgug, billig. Suter Plat für einen, welcher Caudy und Eis-Cream machen kann. Abr. A. 146, "Abende

Ju kaufen gesucht: Eine gute Zeitungsroute. liebsten Morgen- und Abendroute. Offerten Preisangabe unter B. 142, Egyed. d. BL

Zu berfausen: Eine gute Oil-Route, nebst Haus und Lot, billig. Rachzufragen 496 Hastings Str., 4 Uhr Nachm. widosab Bu berkaufen: Ein Schuhgeschäft, Stod, Fixtures 2c. wegen Wegzug billig. Abr. A. 161, "Abendpost."

Bu berlaufen: Gute Gelegenheit für Manu ur Frau, ein gut zahiendes Reftaurant zu übernehme 857 Wilwaufee Ube. Ju verkaufen: Deutsches Boardinghaus wegen Ab-eile. 79 North Ave. 8

Bu berfaufen: Meat Martet. 318 Magwell Str

Bu berkaufen: Wegen Tobesfalles in ber Familie ein gutes Restaurant an Milwautee Abe, febr billig zu verkaufen. Rachzufragen 912 Milwautee Ave. Ju verkaufen: Wegen Alters, ein Schuhmacher-geschaft nebst Waaren, gute Gelegenheit für einen jun-gen guten Schuhmacher. Abr. D. 41. "Abendboft." undimite

Bu berkaufen: Die gange bollftändige Einichtung eines Saloon. Billiards und Tangs-Halle, welche jeden Abend dermiethet ist, nebli Stod don Wein. Riquiden, Gigarren z., eines der besten Geschäfte der Nordeite. mit einer langen guten Rease, kann auf dreimalige Abgadtungen josort übernommen werden. Ursage Krantheit. Zu erfragen det E. Duedner, 107 Eigel Str. modimis

Ju verkaufen: Ein guter Meat Market; billige Kente; besonderer Umftande halber sofort zu verkau-fen. Näheres dei Fred. Rlinken, 6 Sullivan Str., nahe Eedgwick. Bu berkaufen ober berrenten: Billig, ein altes Fleischergeschäft mit fammtlicher Ginrichtung gum Burtimagen und Schweineschneiben, blitige Kente und Leafe. Guter Werkaufgrund. Adheres 688 BB. 21. Str., groifden Paulina und Wood. Agenten verbeten. 28836113

Bu verkaufen: Billig, eine Lot mit borgüglichen Horfesposchop an Milwaukee Ave. E. Melms, 1787 Milwaukee Ave.

Gefdäftstheilhaber.

Bartner berlangt mit \$350, um in einem gutgeben-ben Saloon ein Restaurant aufzumachen. 920, 200 Mells Str. bimis

Gin beutscher mit \$300 municht mit Jemand in Ge-haftsverbindung zu treten. 4MH EB. Chicago Abe. 8 Derlanat: Bartner mit 500-1000 Dollare, um als Theilhaber eines gutgehenden Geschäftes beigutreten. Abr. G. 125 Abendpoft. bimill

Ru bermiethen und Board.

Bu bermiethen: Ein Schlafzimmer für zwei ordent-liche Madchen. 382 N. Franklin Str. mido8 Bu vermiethen: Schlafftellen, 75 Cents bie Woche 64 Blue 36land Abe. 30balm Bu bermiethen: Schon möblirtes Parlor Frontgimmer, mit großem indblirten Bedroom für 2—3 herren, passend eb. mit Board, in seiner beutscher Familie. 273 W. Division Str., Top Flat.

Bu bermiethen: Gin möblirtes Bettgimmer, an einen Beinftebenden Dlann, bei fleiner Samifie

Bu bermiethen: Ein Store, dopbelfront, in 154 Mil-mankee Abe. Nachaufragen J. Livington. 125 A Desplaines Str. iethen: Guter Play. 897 Bafil Mi boldt Bart. Berlangt: Boarders. 197 Mohamf, Cde Engenie Bu bermiethen: Gin Frontzimmer. 225 Chefinut Etr. mobimidot

Berlangt: Ginige Boarbers. 342 29. 12. Str. 28bglm8

Bu miethen gefucht. Bu miethen gesucht: Store mit Basement und Bad-ofen für Baderet einzurichten. Abr. B. 132, "Abend-poft." In miethen gesucht bon 2 jungen Mannern, Boarl und Zimmer in Privatsamilie, Nordwestseite. Offer ten G. 198, "Abendpost."

Pferde, Bagen, Bunde, Dogel se.

Bu bertaufen: Ein größeres Pont, ift etwas lahm, fehr billig. 364 G. California Abe. bmd Bu bertaufen: Pferd und Wagen, billig. 73 W. Divifion Str. 3u verkaufen: 3 Pferbe, ein leichter Trud-magen, ftetige Arbeit, 14 ben Tag, an Nord-seite. Rachzufragen 43 Cornelia Str.

Bu bertaufen, billig: Ein guter Rarren. 1045 R. California Abe. Ju bertaufen: Billig, ein 2 Jahre alter St. Bern-hardiner-hund, guter Wächter. Räheres Rordweft Ere dart Abe. und 53. Str., 2 Biod Weft von Weftern midd Eine gute Auswahl Andreasberger. Harge und englische Canarien, Singer, und berschiebene andere Sorten Singbögel. Käfige und Samen. 3119 Went-worth Ade. 23—31436

Sine neue Senbung Anbreasberger Roller. Sarzer Sanger in borzüglichem Gesange. AlleSorten Stamm-und Ruch-Weichden. Große Andkmaßt. Sprechenbe Apageien. Billige Preise. 106 Blus Island Ave. Sonntags offen.

Beirathsgesuche.

heirathsgeluch. Ein junger Maun. 34 Jahre, in guten Umftanben, juch eine gebensgesägetin in etwo gleichem Miter. Aelteres Madden ober junge Mittwe ohne Kinber. Abr. unter R. 67, "Abendboft." mbmß Heirathögejuch: Ein junger beutscher Butcher, 25 Jahre alf, mit etwas Bermögen, wünicht die Bekannt-ichaft eines guten beutschen Alkobens ober finderlosen Mittwe in entsprechendem Alkobens ober finderer Ber-beirathung. Etwas Bermögen wegen Gründung eines Butcherzeschäftes ersorberlich. Bitte Briefe unter B. 188, "Abendpoß", niederzulegen. Discretion Chren-sache.

Sin Mann (handwerfer) in den 40ger Jahren, mit 2 halberwochsene Kindern und eiwas Bermögen, undt eine Lebensgesährtin (ebangesijn), nicht unter 36 Jahren, mith Liede zu Kindern haben; ein gutes heim für die rechte Berjon. Alleinstebende Frauen oder die tere Midden mögen ihre Abresse mit Angade ihres Alters vertrauensvoll unter D. 85 bieser Zeitung him-

Deirathsgesuch: Junger Geschäftsmann, 29 Jahre alt, mit etwas Bermögen, wünsch mit einem Tatholischen Madden in gleichen Berhaltniffen ober guten Ale. bermogerin bekannt zu werden behufs Berbeirathung. Shulk, 557 Aubli: Sit. 29delw?

Erwünscht: Roch eine Alasse bon etwa Bieren, um raich englich sprechen zu lernen. Rach ben Schulktun-ben ober des Abends 25c @ Person. Theo. Stanger, 497 S. Union Str.

Grundeigenthum und Baufer.

31 berfaufen ober av berfaufgen: 300 an eurome n., \$1850: Sut an Alemont Wee, \$1600; Sut an fon Ave., \$955. Ok Hrout; Bot an Alhiand Mde., 100: Ece an Aibland Abe., 50x125, \$200; E Botten d Hous an Aibland Abe. und Saus an Ahland Ave. billig: Bot Nox100, 6 Jim mer Haus an Ahland Ave. 182200, (hostbillig, und an here Horgaris bei Chos & Rafoth. S. O. Colo Mila land und Roble Aves., Late Burds. mijal Bu bertaufen, billig: Gin zweiftodiges faus mit Sot. 150 Clarffon Abe. Bu berkaufen: Eine Sot und Libeliges Frauchaus nit Erocerd. Lot ift 121 Fuß lang und 35 Fuß breit. Ju berkaufen sehr billig. Frant Ibbeloweft. 798 Sixard Str.

Bu bertaufen: Billig, schene 4 Fimmer Critages gegen fleine Angablung und leichte Bebingungen, se-we ein zweitsichiges Brichauß mit Hofement. A. W. Boste, Eigenthümez, 2955 Emerald Ave. Sagbull

Rauf- und Berfaufs. Angebote.

\$10 für eine Bunlot, 25x100 in Chicago, Spring Binff Addition. Reine weitere Auslagen. 1700 Sub bertauft. 3. M. Bebb, 151 Clarf Str. Office offen bis 7 Uhr Abends.

vertaufen: Billige Butcher-Ginrichtung. 450 Bu berfaufen: Gine haushaltungs-Ausftattung für 3 Rooms. Zu erfragen 2522 S. halfteb Str. mibjas

Zu verkausen: Billig, 2 Betten, Tisch, Stühle, Roc-ofen No. 7. 68 Rosebub Str., 1. Flat, Rear.

Billig: Feiner Pool-Tisch, Saloon-Counter, Ofen, Sisbor. Muß berkausen. 108 W. Abams Str. Billig! Feines Foldingbett und Matrage, 810; Argand Deigofen. 810; Bureau und Spiegel. 85.50; etgantes Narbie Log Chamberelt, toftete 8120, nur 820; Three Ply Carpet. 106 AB. Adams Ctr. bundos Zu berkaufen: Schönes Rosewood-Piano, nur 435 Baar, 89 Schiller Str., nahe Sebgwid Str. 28bjat3 Bu vertaufen: Billige Afchiften. 199 garraber \$20 kaufen gute neue Sigh Arm Adhmaschine mit fünf Schubladen, sünf Jahre Garantie. Domeftic 225, Liew Jonne 225. Singer 210. Wheeler & Wisson 210. Elbredge 215. White 215. Domestic Office, 216 6. Sol-sted Str. Abends offen.

Alle Sorten Rahmafdinen garantirt für fant Jahre: Breis von \$10 bis \$35. 246 & Dalfteb Str., Couteve-nier & Sperdel.

Perfonlices.

Aleganders beutsche Gehermbolts gei-Agentur. ISI W. Madison Str., Ede Hales, Jimmer 21, dringt irgend etwas in Erfahrung auf privaten Mege. 28. undt Berschwunkes oder Bersorene. Alle Ehrfardbräde unterjucht und Beweitg gefannett. Schwindeleien auf Berlangen aufgeinfirt. Die einzige richtige deutsche Bolizeieligentur in der Stadt. Jeder, der in irgend welche Unannehmelichen berwickelt ist, möge borbrechen. Echtides Bals frei. Offen Sonntags bis Mittag. ismalis

Löhne, Roten, Boards, Saloons, Grocerts, Rentbills und schlechte Schulden aller Art josort collectiet. Confladler immer an Hand die Arbeit zu tham. 78 bis 78.5 Web., Jimmer 8. Offen Sountags bis 11 Utr Morgens. Schneibet dies aus. Damen und herren, welche Beschäftigung suchen verben ersucht, bei dem Unterzeichneten sosost vorzu prechen, da hunderte von Arbeitern und Arbeiterin

nen bei uns gleich Arbeit nachgewiesen erhalten ton nen. Biding & Co., 5 Mohawt Str. 16damomifaam

Retondeur-Mtabemte. Retouchiren erlernt in 25 Bectionen. Beste Empfehlungen. Nordwestseits Josseddube, 519 Milwausee Co., Zimmer 7 und 8. Louis Banch, Urtist und Retoucheux. Office-Stunden: 9—12 und 2—5. Bangsichneiben oder Loden, neuefte Fagon, 10c Shamboving und Fristen, langes haar, 20c. haar etten und alle haararbeiten kunftvoll gefertigt. Prof.

Uhl, 880 G. Rorth Abe. Sebw. A. King. Anwalt, 184 Washington Str., Zim-mer 1119. Ubstracte geprüft 25 und barüber. Mahige Preise für Processe. Rath gratis. Dt. Wefer, 2B. North Abe., bitte um nabere Abreffe unter A. 186 Abendpoft.

Emil Walter, tomme fofort zu haufe, die Mutter ift br frant. Dein Bruber J. Walter, Auburn Dart. Warnung! 3ch warne Jeden, meiner Frau Tillie Grebling, auf meinen Ramen etwas zu borgen, da ich keine Zahlung leifte. John Grepling. mobimis

Die Sheleute Fiksek v. Mistek werben bofitchterlucht, an nage Berwandte die Abresse unter J. A., fto. 934 34. Str. zu senben.

Meratliches. Erfolgreiche Behanblung ber Frauen- und Kinbertrant beiten. Seichtige Erfahrung. Dr. Wofe. Simmer 20, 113 Abans Str., See Clast. Bon 1 1868 4; Sountags von 1 die L.

Dr. Sutchinfon in feiner Brivat - Difben 125 S. Clart St., gibt briefic ober minblich Bath in allen fpeciellen Blut- ober Nerventrauft Dr. hutchinfons Mittel heiten ichnell, bauernd um

Geschlechts. Sant. Blut. Rierene und Unter frantheiten ficher, ichnell und bauernd gehellt. Chiers. 112 Wells Str., nahe Obio. heinr für Damen, vor und während ber Entbin bung; Rath und ichnelle hulfe in allen Frauenangs legenheiten. Babys aboptut; Breife fehr beicheiben. Berichwiegenheit zugesichert. Birk. Dr. Jan. 497 W. Monroe Str.

\$50 Belohnung für jeben Hall von Semb-frantheit, granutirten Augentibern, Ausfasiag oben Semorrhoben, ben Golibers Sermis-Galbe nicht heitt. Die die Schachtel. 144 Na Galle Str., Stumer A

Privatheim für Damen, die ihre Riederkunft erwanter, vor und während der Entbindung. Gewischlandst Pflege. Unnahmen don Nadies ieweben vermittelt. Behandlung aller Frauen-Kransheiten. Strengfinderlicheit. Breise gufriedenstallend. Wes Des Songampel, 389 Division Six. Brivat-Deim für Damen, die Riederkunft erwen-ten. Jur Behandlung aller Franzentrantheites vende man sich im vollen Bertrauen an Fran De. Schulz, 60 Clydourn Ave.

Teagenit
Teagenit

Pribat-heim für Damen, die ihre Rieberkunft es-warten. Unnahme von Babies bermittelt. Behand-lung aller Frauenkrantheiten; firengen Berchwigen-heit. Frau Dr. Schwarz. 279 MB. Abans Str. Dwif

Beld geliehen auf Möbel, Pianos, Haushaltwaaren. Waarenlager - Luittungen. Commercielles Iadler. Wortgaged, Diamonten oder gegen gnte Siderpleit, beliedige Bummen; lange oder turze Zeit. B. C. E. Lyomfon, beutigder Modofat. 1003 Chamber of Com-merce, La Calle und Washington Str. 2485-1ja'9I

Gelb ju berleihen von 815 aufwärts an Blobel. Werthpabiere, einige gute Sicherheiten, bezahlt ab wi ihr fonnt. Jinfen werden reducit, offen die V Uhr Abends. Zambrecht. 4722 Biftop Str., Grundeigen thum und Fener-Berficherungs-Agent. Labglud

Jebermann fann von mis Geld auf Mobel dorgen. ohne zu und zu fommen. Carebt und mat wir vor-ben zu Euch funnen nach fich Geld frift verfchwiegen und zu ben dilligsten Zinfen leiben. Beoples Apertgage Konn Co., 126 Dearborn Str., Zimmer 10. ebener Erde. Marum Sefahr laufen die Sachen zu verfteren? Ji leihe Seld auf Biöbel. Piano, etc., unr der Zinfen w gen. billigk — nickabibar nach Amfänden. Geldb dirfilge. ehrliche Beute follen zu mir tommen. K French, Zimmer 1, 128 La Galle Stn. Kegkbosfalde

260,000 Dollars ju berfeihen auf Granbeigenthum ju 5 und 51/2 Brocent Zinfen. 2. Smith. arn R. Mabel Str., gegenüber Wicker Part.

Ju ber taufen: Mortgagel, 6 bil 7 Procent Binfen Befte Siderheit. R. Smith, 600 R. Robey Car., 10 genüber Wider Parl.

gar bie riefige Berbreitung ber "Abe poll" tonnen die Zaufenbe Jengnit ableg beide es mit einer Angeige in ihren Epal

Erkältungen



tet merben, baffed moblin Bereinigten Staaten feine beutide Familie giebt, bie beilfräftigen Birfungen

Dr. August König's

Samburger Brufithee.

Begen Erfaltungen, Suften, rauben Sale und Bruftfdmergen bei Frauen und Rinbern giebt es nichts befferes wie Dr. August Ronig's Samburger Bruftthee .- Dr. D. Romer, Deoria. 3116.

Es gereicht mir jum Bergnügen Dr. Auguft Ronig's Samburger Bruftthee empfehlen gu fonnen. 3ch gebrauche benfelben immer wenn fich in meiner Familie Erfaltungen einftellen und find beffen Birfungen ftete gufrieben-Rellenb .- Geo. D. Frever, 1209 M. Bay-Strafe, Baltimore, Db.

Durch eine heftige Erfaltung mar meine Bruft in bobem Grabe angegriffen; ein laftiges Buftein plagte mich fortmabrenb. Rad Ge brauch von 2 Padeten Dr. August Ronig's Samburger Bruftthee mar ich wieber vollstanbig bergeftellt. - Elizabeth Bobu, Lancafter, Da.

Männer - Schwäche.

Böllige Biederherftellung ber Gefundheit und neichlechtlichen Ruftigfeit mittelft ber

La Salle'iden Mafibarm-Behandlung. Erfolgreich, wo alles Andere fehlgeschlagen hat.

Die La Calle'iche Methode und ihre Borgfige. 1. Applifation ber Mittel bireft am Gip ber Rrant-

2. Bermeibung ber Berbanung und Abichmadung 2. Berniedung der Verdanung und Adiquiagung der Wirksamkeit der Wittel.

3. Engere Annäherung an die bedeutenden unteren Offnungen der Küdenmarfsnerden aus der Wirbelfäule und daher erleichtertes Endbringen zu der Verbenfülfigkeit und der Wasse desSehirns und Rüdgaats.

4. Der Natient faun sich selbs mit sehr geringen Rosen ohne Arzi heritellen.

5. Ihr Gedrauch ersordert feine Beränderung der Ditt ober der Ledensgewohnbeiten.

Kopen ohne arz gerecken.

5. Ihr Gebraud erlordert feine Beränderung der Diät oder der Lebensgewohnheiten.

6. Sie sind absolut unigdöblich.

7. Sie sind eigt von Zedem an Ort und Setelle eingusübren und wirten unmittelbar auf den Sis dek Keensgeichen: Sefiorte Berdauung. Appetituangel, Admagerung. Schächnissisdwäch, deiße Mallungen und Erröthen. Darkleibigteit, stehenbalter und nervöfer oder tiefer Schlaf mit Träumen. Herzstopfen. Anderschäftige im Gesicht und Pals, Kopfwes, Abneigung gegen Sessellichaft, Unentichossenheit, Nangel an Willenstraft, Schächrunget u. k. v. Untere Behandlungsmeische ersorder ist erwissberung und Eeine Magemüberkadungen mit Medizin, die Meditamente werden direct und erfligiten Theilen angewandt. Der va Salle'sche Bolusist auch das beste Mittel gegen Krantseiten der Rieren, Blase und Horbandskantweis

Bud mit Bengniffen und Gebrauchsanweifung gratis. Man ichreibe an

Dr. Hans Trestow, 822 Broadwan, New York, N. N.

Kinderfose Egen

find felten glüdliche.

Wie und wodurch diesem Nebel in Lurger Zeit adgeholfen werden tann, zeigt der "Retsturige-Auflerten", 250 Seiten, mit zahleichen natungstruen Widen, welcher von tem aftere und betwährten Deusschen Seil-Auflitus in Neum Dort herundsgegeben wird, auf die Aufler Weise. Junge Leute, die in dem Seind der Geber treten wolfen, follten den Spruch Siend der Che treten wollen, follten den Spruch Gefüller's : "D'eine der ihe, wer fich einig hinde!", woll bederzigen und d. deventefliche Buch leien, ehe fie den wichtigken Echritt bes Ledeum ihm! Bird für 25 Cents in Vostumen in deutscher Sprace, sorgam verpack, frei versandt. Abrese: DEUTSCHES HEIL-INSTITUT, 11 Clinton Place, New York, N. Y.

Trunkenheit und Bewohnheits Trinfen. In ber gangen Welt giebt es nur ein Dittel

Dr. Haines' Golden Specific. et fann auch in einer Taffe Raffee ober Thee, ober n einem andern Rahmungsmittel gegeben werden; ohne obg ber Pattent dieses weiß, wein nothwendig. Es wirkt fets. Ein 48 Seiten enthaltendes Buch frei zu ei Dale & Cempill, Druggiften, Clart und

Corpulenz curirt. Bor & Jahren batte ich einenanfall bon Ritdengrab-Entianbung. Rach meiner Genefung wurde ich eerpe gent, Elieber geldworfen, Derzleiben, fo das ich Genne ab-men sonnte. Tad Ameratigher Behandlung von Di Subber verlor ich 28 Pfund, wer frei den Schwerzen und baut Genefes für mich getban. Nart Kamoge, Kof. Wald. Bertiewiete Verleitlich Verhandelt. Rem Dengen, harmfes leins bifen ziegen gift Ciss ratare und Zengniffe abeiffer wan, mit Elmfchul von Gereib u. Todwarten. Dr. O. W. F. SNYDER, McVicker's Theatre, Chicago

Dr. ROHDE. Dentider Argt, Bundargt u. Geburtshelfer, 728 3. Calfted Str., Gde 18. Str. Sprechstunden: Morgens bis 9 Uhr; Nachmittags bon 2—4; Abends nach 6 Uhr. 28dzmomifrlm6

Dr. LOUISE HAGENOW, Franenarst. Tumor, Gancer und Unregelmäßigfeiten eine Spe-cialidt. Zwanzigjährige Pragis. 221 29. Pivis fion Gre., nabe Aftland und Milwautee Abe., Bribat. Dofpital an Rebrasta Abe. 21fplie

Dr. C. SCHROEDER, Dr. C. SCHROEDER, 3ahnarzi, 413 Milwaukee Ave., ode Carbenter Sir. Beste Gebiffe 5-8 Dollars. Bitme igmerzlos gezogen, feine Füllung von 50c u. aumarts. Beste Arbeit garantirt. Conntags offen.



Dr. H. EHRLICH'S
Sugen: unb Chreu: Rlinit,
642 Luncoln Ave. Nugen, Ohrentrankheiten erfolgreich behandelt. Aufengläfer angepaßt. Stunden 1—3 und 6—7 Rach-mittagt. Sonntag 10—12. Conjultation frei. 3001m

Dr. F. C. HARNISCH, Stugenargt. als langistriger erfter Afficient ber tonigt. Uni-als langistriger erfter Afficient ber tonigt. Uni-ate-Augentumt an Beibrig. Office: 70 State Jimmer 200. Sprechtunden: 9—12 Bormiten Bimmer, 139 Bincoln Abe. Sprechtunden bbglis

BORSCH 103 Confultit uns betreffs B. AdamsStr. Guret augen. Bufriedenheit in jeder Sinfict garantirt. ben himmel nicht mehr an, und burch feine

Port Tarascon.

Bon Alphonfe Pandet.

(7. Fortfebung.)

Fünftes Rapitel. Bieber führe ich euch in's Barabies, meine Rinber, in bas riefige, tonigs= blaue Borgimmer, in bem ber große, beilige Betrus mit feinem Schluffelbund im Gurtel ftanbig bereit ift, ben Geelen ber Ermählten zu öffnen, falls fich folche einfinden follten.

"Aber leider ift feit vielen, vielen Jahren bie Menfcheit fo folecht gewor: ben, bag felbft die beften Menfchen nach ihrem Tod im Fegfeuer vermeilen, ohne höher hinauf gu tommen, fo bag ber gute beilige Betrus gar nichts mehr gu thun hat, als feine roftigen Schluffel mit Glaspapier gu puben und bie Spinnweben meggufegen, die fich wie Gerichtssiegel über feine Thur fpannen. Manchmal giebt er fich ber Taufdung hin, es habe einer geflopft, bann fagt er gu fich felbit: "Endlich da ift einer, s ift mahrhaftig nicht mehr zu früh . . " Wenn er aber bann bas fleine, in's große Simmelsthor eingelaffene Bforts chen öffnet fo fieht er ba mohl bie Unenb= lichfeit, bas ewige Schweigen und bie Sterne, bie entweber unbeweglich ftill fteben ober fich im Beltenraum bewegen mit einem Ion, ahnlich bem leifen Beraufch, mit bem fich eine reife Drange von ihrem Zweige loft - aber nicht die Spur eines Ermählten.

"Denft nur, welche Demuthigung für ben guten Beiligen, ber uns fo lieb hat, und ber fich Tag und Racht fo gramt und jene glubenben, abenben Thranen vergießt, die auf feinen beiben Wangen schließlich tiefe, tiefe Furchen gegraben haben, abnlich ben Beleifen, die Steinfuhren gwischen Tarascon und Montmajour gezogen haben.

"Run war einmal ber beilige Spfeph getommen, um ihm Gefellichaft zu leis ften, benn auf Die Lange mar es bem armen Schlüffelträger boch recht lang= weilig, fo allein in feinem Borgimmer -, alfo ber beilige Joseph fagte, um ihn gu tröften:

", Aber mas tann es bir benn folieglich ausmachen, wenn bie Leute von ba brun= ten fich nicht mehr an beinem Pfortchen zeigen? . . . Befinbeft bu bich etwa nicht wohl hier, wo bich die lieblichfte Dufit

und die fußeften Dufte umschmeicheln?" "Und mahrend er fo fprach, trug aus ben fieben, in langer Flucht ineinander= gebenben Simmeln ein linder, mit Bohlgerüchen geschwängerter Wind liebliche Tone herüber. Bon Diefen Bohlgeruchen bes Simmels tann euch, meine lieben Freunde, nichts einen Begriff geben, nicht einmal biefer Duft von Bitronenfraut und frifchen Simbeeren, ben ber Sauch des Meeres feit einem Mugenblid von biefem großen Rrange von Rofeninfeln zu uns herüberträgt.

", Ach! fagte ber gute, heilige Betrus, mir geht's nur allzu gut in biefem ge= fegneten Barabies, aber ich möchte all Diefe armen Rinder bei mir haben. "Und von ploBlicher Entruftung er-

griffen: , Sa, bas Gefinbel, ha bie Schafstöpfe! Rein, Jofeph, ber herr ift viel zu gut gegen bas Bad! . . . 3ch weiß, was ich an feiner Stelle thäte!

", Bas murbeft bu benn thun, tapfe rer Betrus?'

", Bei Gott, einen gewaltigen Fuß= tritt wurb' ich bem Ameifenhaufen ver= eben und bie Menschheit gum Teufel

"Der beilige Joseph icuttelte feinen grauen Bart

"Das mußte immerhin ein gang urchtbar ftarter Fußtritt fein, ber bie Erbe gertrummern murbe Für bie Turfen, bie Ungläubigen, Die afiatifchen Bolfer, bie ber Faulnig anheimfallen, mag es noch gehen, aber bie drift: liche Welt, Die ift fest eingerammt und folib gebaut pom Cohn

". Gang recht, unterbrach ihn ber heilige Betrus aber mas Chris ftus erbaut bat, tann Chriftus auch ebenfo gut gerftoren. 3ch murbe ihnen meinen Gottesfohn noch einmal ichiden, biefen Galioten ba brunten, und ber als Antidrift perfleis bete Chriftus hatte fie gleich gu Dus

gerstampft! "Der gute Beilige fprach im Born, ohne fich recht zu überlegen, mas er fagte, und hauptfächlich ohne baran gu benten, feine Borte tonnten feinem göttlichen Meifter wieder hinterbracht werben. Ihr tennt euch vorftellen, wie groß feine leberrafchung mar, als plot= lich ber Menichenfohn vor ihm ftanb, einen Banberftab über ber Schulter, an beffen Spige ein fleines Bunbel bing, und mit feiner feften, fanften

Stimme befahl: ,Betrus, tomm . . . ich nehme bich mit ! "Mus ber Blaffe bes Beilandes, aus ber fieberhaften Gluth feiner großen, tiefumranberten Augen, Die felbit feinen Gilorienichein überftrablten, mertte Betrus fofort, wie bie Gache ftanb, und bereute, zu viel gefagt zu haben. Bas hatte er nicht barum gegeben, bag biefe zweite Gendung bes Menfchenfohnes auf bie Erbe unterblieben mare, und hauptfächlich bag er nicht felbft von ber Bartie hatte fein muffen. Go aufgeregt und befturgt, bag ibm die Bande gitter= ten, frammelte er: ,D bu lieber Gott ! D bu lieber Gott !.... Und meine Schluffet, mas foll ich benn mit meinen

Schluffeln anfangen?" "Es ift mahr, baß fein fcmerer Schluffelbund auf einer fo weiten Reife nicht fehr bequem gemefen mare. - , Und meine Thure, mer mirb meine Thure

büten? "Darauf lächelte Jejus, benn er las auf bem Grund feiner Geele und fprach: , Lag bie Schluffel ruhig im Schloß fteden, Betrus! ... Es hat teine Bes fahr, baß jemals einer gu uns berein

will, bas weißt bu mobil. " "Er fprad fanft, aber man mertte tropbem etwas Unbeugfames in feinem Lächeln und in feiner Stimme."

Bie es in ber beiligen Schrift gedrieben fteht, verfundeten allerlei Beis den am Simmel bas Rommen bes Dens ichensohnes, allein jeit langer Beit fab bas am Staube flebende Denichenvolt

Leibenschaften abgelentt, verrieth ihm nichts Die Anwefenheit bes herrn und bes alten Dieners, ber ihn begleitete, um fo weniger, als bieje mit Garberobe verfeben waren und fich vertleiden tonns ten, wie fie wollten.

"In ber erften Stadt nun, die fie er: reichten, follte gerade am folgenden Tag Die Binrichtung eines berüchtigten Banbiten, Damens Sanguinarias, bes Ur: hebers fchredlicher Berbrechen, ftattfin: Die Arbeiter, bie bas Schafott aufzurichten hatten, maren nicht wenig erstaunt, als fie beim Fadelfchein zwei Befährten mitarbeiten faben, bie ges fommen maren, man mußte nicht mober, und von benen ber eine gefchmeibig unb ftolg, mit feinem getheilten Badenbart und feinen wie Gbelfteine ftrablenben Mugen ausfah mie ber Gprößling eines Bringen, ber anbere, icon gebeugt mit bamlich gutmuthigem Meugeren, zwei tiefgefurchte Narben auf fei: rungligen Bangen trug. bann bei Tagesanbruch bas Mis Schafott errichtet mar und fich bas Bolt und die Behörden gur Binrichtung barum versammelt hatten, maren die beiben Fremden verschwunden, hatten aber ben gangen Mechanismus fo feltjam verhert, bag, als ber Berurtheilte auf bas Brett gefchnallt mar, bas mohlgeichliffene, aus gutem Stahl gemachte Beil zwanzigmal nacheinander berabfiel, ohne ihm auch

nur bie Saut gu rigen. "Ihr tonnt euch bas Bilb vorftellen: bie Richter außer fich, bie Menge ichau: bernd, emport, ber Benter feine Rnechte fouttelnd, fich bie fcmeigtriefenben Baare raufend, und Sanguinarias felbft - er mar naturlich aus Beaucaire, bies fer Strauchdieb, und vereinte mit feinen fonftigen ichlechten Trieben auch noch eine teuflische Gigenliebe - Sanguinarias feinen fcmargen Stiernaden gang gornig in ber Salsöffnung brebend unb minbend, ruft: . Ra nu! ... Bas ift benn los? Bin ich benn nicht ges macht wie anbre Menschenkinder, bag man mit mir nicht fertig merben

tann? . . . "Und folieglich mußten ihn bie Gen= barmen gemaltfam in fein Befangnig gurudbringen, mahrend ber brullende Bobel um bas gertrummerte Schafott herumtangte, bas fnifternd gen Simmel lohte, wie ein Johannisfeuer.

"Bon ba an ichien in biefer Stabt unb in allen civilifirten ganbern ein Gluch auf ben Urtheilen ber Salsgerichte ju liegen. Das Schwert ber Gerechtigfeit war ftumpf geworden, und ba ber Tob bas Gingige ift, mas bie Morber icheuen, fo ergog fich gar bald eine Gluth von Berbrechern über Die Belt; Die in Ungft gejagten ehrlichen Leute waren auf Wegen und Stegen nicht mehr ficher, wahrend fich bie Strauchbiebe in ben bis unter bie Dacher vollgestopften Buchthäufern mit fraftigen Gleifcbruben mafteten, ihren Bartern bas Geficht mit ihren Solgiduben gerichlugen, ihnen mit bem Daumen bie Mugen aus-brudten ober fich auch bamit vergnügten, ihnen aus bloger Reugierbe. nur um gu feben, mas barin ift, ben Ropf ipalteten.

"Beim Unblid biefer allein burch bie Entwaffnung ber Gerechtigfeit perur: fachten Berberbnig ber Menfcheit fand ber madere beilige Betrus, bag es ge-nug fei, und bas Berg voll Mitleib, fagte er mit einem guten breiten Sof: lingslachen: , Die Leftion ift gelungen, Meifter, und ich glaube, fie merben fie nicht fo fonell vergeffen Much nicht, wenn mir jest wieder hinaufftiegen. 3ch habe namlich, um bie Bahrheit gu fa= gen, Angit, ich fei ba broben nothig.

"Der Denfchenfohn zeigte fein blei: ches Lächeln: , Dente baran', fagte er mit aufgehobenem Finger , Bas Chriftus aufgebaut bat, tann Chriftus allein nur gerftoren!'"

"Und Betrus lieg ben Ropf bangen und bachte: ,3ch habe zu viel geschwatt, arme Rinder, ich habe gu viel ges

"In jenem Mugenblid befanden fie fich auf fruchtbaren Soben, gu beren Gugen eine reiche Raiferftabt ihre Rup: peln, ihre Goller, ihre zierlichen Blo: denthurme, bie Spigen und Thurme ihrer Rathebralen, beren mannigfach geformte Golds und Marmortreuge im friedlichen Abendfonnenfchein erglange ten, unabfebbar weit ausbreitete.

",3ch hoffe, daß fie hier Rlöfter und Riechen haben, ermiberte ber aute Greis und versuchte, auf biefe Weife ben Born bes herrn abgulenten, ,bas fieht man boch wenigften 3 noch mit Bergnügen!

"Ihr aber wigt ja, bag Jefus nichts fo mibermartig ift, als ber heuchlerifche, pruntenbe Gottesbienft ber Pharifaer, mo man blog ber Dobe halber gur Deffe geht, und als jene Klöfter, bie fich in Dagenelirir: und Chocoladefabriten vermandelt haben. Er befchleunigte beshalb feine Schritte, ohne gu ants worten, und ba bas Getreibe fehr boch ftand, fab man mahrend bes Rieber: fteigens von bem furchtbaren Beritorer ber Menschheit nichts als ein Buntel mit Rleibern, bas an ber Spipe feines Banberftabes über ben

Mehren bin und her baumelte In jener Stadt, in die fie eins gogen, lebte ein alter, alter Raifer, ber nicht nur ber alteite, fonbern auch ber machtigfte und gerechtefte aller europaifchen Furften mar .. Er hielt ben Rrieg an bie Achsen feiner Ranonen ge= feffelt und verhinderte, fei es burch feine Dacht, fei es burch Ueberredung bie Boller baran, fich gegenfeitig ju vernich-

Solange er lebte, mar es wie ein ftillichweigenbes Uebereintommen gwis fchen hund und Bolf, bag bie Schafden im Frieden weiben tonnten; fpater aber bieg es: aufgepagt! Darum mar auch jebermann fo beforgt um bas leben bes guten Raifers, nicht eine Mutter hatte gezögert, fich bie Abern gu öffnen, um ibm rotheres, gefünderes Blut einguflögen.

(Fortfebung folgt.)

Die "Abendpofte bemitht fid, für ben bentbar niedrigften Preif ein möglichft guteb Blatt ju liefern. Dies ift von Anfang an ihre einzige Concurrenzwafte gemeten.



Jett ift es Zeit. Pearline ift das Mitte

Weshalb? Mun — Pearline erspart Euch das Schlimmste des Reinmachens - perrichtet die Arbeit beffer - fcneller und mit weniger Urbeit als irgend etwas, das wir kennen. Außerdem wird dem Ubnuten porgebeugt indem das Reiben beseitigt ift. Es macht die Möbel rein - den Unftrich - die Teppiche, ohne fie aufzunehmen - die Bilder - Glaswaare - Marmor - die Badewanne — Alles — Jedes — nichts ist zu grob, nichts zu fein für Pearline. Um beften weiß man diefe Chatfache gu fchaten, wenn man einen Derfuch macht. Das Reinmachen geht fo glatt vorüber, daß die Manner von dem Dorgange nichts ahnen.

Euch vor Kansteren und einigen unglaubwürdigen Grocers, welche fälschungen mit der Zehauptung, es sei Pearline, oder "ebenso gut als Pearline", offeriren. Es ist falsch— sie sindes, und sind anserdem gefährlich. Pearline wird niemals haustrt, aber von allen guten Orocers verlaust.

Auf fabrigirt von James Pyle. New Pork

Gin lebensmuder Chemann.

William Ellerfid erfchießt fich im Liberty house.

Gin Deutscher aus St. Louis Ramens 2Bm. Ellersid machte gestern im Liberty Boufe, Ro. 63 BB. Dadifon Str., feis nem Leben ein Enbe, indem er fich eine Rugel in ben Ropf ichog. Wie aus ben Papieren, welche in ben Tafchen bes Berftorbenen gefunden murden, bervorging, mar er Mitglieb bes in St. Louis fehr ftart vertretenen Treubund: Orbens. Much fand fich ein an feine No. 3913 D. 23. Str. in St. Louis mobnenbe Gattin gerichteter Brief vor, melder über bie Urfache für bie Bergmeiflungs: that bes Mannes Auffcluß gibt und

folgenbermaßen lautet: Marie, wenn Du biefe Beiten ers hältit, jo lebe ich hoffentlich nicht mehr. 3ch habe an Dich geschrieben, bag ich willens fei, mich mit Dir auszuföhnen, obicon Du bie meifte Schulb hatteft, bağ mir auseinanber gingen. Denn wie Du weißt, habe ich noch immer Gelb genug verbient, bag wir ftets mit bem jum Leben Rothwendigen verforgt maren. Du haft noch teine funf Cents gu verbienen brauchen, fo lange wie mir verheirathet waren, aber ben ewigen Streit tonnte ich nicht aushalten und fo bin ich fortgegangen. Run mache ich bem Gangen ein Enbe; ich fcheibe mich von Dir durch ben Tob. 3ch hatte Dir einen Berfohnungsbrief gefdrieben, erhielt aber teine Antwort. 3ch hatte auch an Albert Mener gefdrieben, er follte mir bas Reifegelb nach St. Louis fchiden, benn ba friegte ich eber Arbeit mie bier, weil ich ba befannt bin; aber auch vergebens. 3ch bachte, ich hatte Freunde ober Freundinnen gehabt, aber leiber habe ich teine. Lina bat mich auch vergeffen, obwohl ich, als fie im Unglud mar, alles that, um ihr gu

belfen. "3ch enticulbige Guch alle in ber hoffnung, daß Ihr oder Du vielmehr

machft. "D, meine armen Rinder, fdreibe an meinen Bater und er wird fie unterftüben. Bm. Ellerfid."

Gin weiterer Brief mar an Beren 3. Rahn, No. 178 23. Ranbolph Str., gerichtet. In Diefem bantt Glerfid für Die bei ber Rabn'iden Familie genoffene Gaftfreundichaft und fur eine Gumme von \$4, welche er herrn Rahn foulbet, vermache er biefem feine Babjeligfeiten.

Ungufriedenheit mit des Comptrollers Sandlungsmeife.

Dem ftabtifden Comptroller Dap wird es febr übel ausgelegt, bag er bie neuen Bafferbonds in ber Sohe einer Million Dollars in Rem Dort vertauft bat. Das Gelb bafür ift gefteen an ben Schabmeifter abgellefert worben und ein Theil beffelben wird mabriceins lich bafür vermenbet merben, ber Boligei ben rudfrandigen Gehalt auszugahlen.

Es wird behauptet, daß Berr Day nicht berechtigt mar, bie Bonbs unter ber Sand gu vertaufen, fonbern, bag es feine Pflicht gemefen fei, biefelben öffentlich auszubieten und bem Deifts bietenben guguichlagen.

Man macht ihm auch ben Bormurf, bag er mit bem Bertauf ber Beltausftellungsbonbs ju Tange martet, obgleich bas Gelb für biefe Bonds febr noths wendig gebraucht wirb, und giebt aus bem Gangen ben Golug, bag hetr Dan feinen eigenen Bortbeil in erfter, und ben ber Stadt erft in zweiter Linie mabrnimmt.

Der befannte Bilderfdwindel.

Frau G. Müller, Ro. 591 School Str. wohnhaft, ermirtte geftern einen Berhaftsbefchl megen thatlichen Angriffs gegen G. Siegel, 305 G. Salfteb Str. Siegel betreibt bas betannte Photo-

graphies Bergrößerungsgefchaft, bei mels dem bie Agenten bie Offerten machen, für 25 Cents, bie im Boraus bezahlt werden muffen, nach ber Photographie bes Bestellers eine lebensgroße Rreibes zeichnung anzufertigen. Bill ber Befteller bas Bilb bann abholen, fo hat er \$4 für ben Rabmen gu bezahlen.

Frau Müller hatte ebenfalls ein Bilb beftellt, wollte aber von bem Rahmen nichts miffen unb gab ihrer Entraftung über ben angeblichen Schwindel in menig gemählten Borten Ausbrud, als fie nach Siegels Gefcaftslotal tam, um bas Bilb abzuholen. Siegel fall fie bei biefer Gelegeuheit niedergeschlagen und zwei große Hunde auf sie geheht hoben, daher die Klage. Der "Raden" ausgegangen.

Bis auf Weiteres feine Stragenreinigung mehr.

Die Strafen Chicago's tonnen felten als ein Mufter von Reinlichkeit binge= ftellt merben, in ben nachften Monaten aber wird es in ber Begiehung noch fclimmer merben, als es bisher mar, benn bie für Stragenreinigung ausgefeb= ten Mittel find feit bem 1. October gang: lich erfcopft. Go febr fich barüber auch bie Sandler mit Ueberichuheu freuen merben, fo wenig mirb biefe Rach= richt ben Beifall ber Burgerichaft im Großen und Gangen finden, allein es geht eben nicht anbers, benn mit \$271,= 000, fo viel murben nämlich für 1891 gu Strafenreinigungszweden bewilligt, fann man nun einmal nicht 757 Deilen gepflafterter und 1567 Meilen ungepflas terte Strafen in Stand halten. Go fommt es, bag bie Stabt nunmehr bem Contractor Cooper rund \$80,000 fcul= bet und daß mir einstweilen alle bis über bie Rnochel in Roth werben waten muffen. Das find mahrhaftig nette Buftanbe für eine Stadt, welche bie gange Belt jum Befuche erwartet!

Berwidelter Erbicafteftreit.

In bem Rreisgericht murbe geftern in Proceg über ben werthvollen Rach= lag eines verschollenen Mannes, Ras mens Michael Carr, angestrengt. Der Rlageschrift gufolge verließ Carr im Jahre 1866 feine Chefrau und feine neun Rinber, um fich einem anberen Frauenzimmer anguichliegen, mit mel= chem er unter bem Ramen McDonalb bis vor einigen wenigen Jahren gufam= menlebte.

Seit biefer Beit ift Carr verschwunden und fein gegenwärtiger Aufenthalt uns betannt. Dem Berhaltniffe Carrs mit ber McDonald, bies ift ber Geburts: name bes Frauengimmers, find vier Rinder entfproffen und auf ben fingir= ten Ramen des Vaters Diefer ift ein im Rabre 1886 pon Carr-McDonalb er= morbener, bebeutenber Grundbefit in Donomowoc, Bis., eingetragen morben. Die ehelichen Rinber Garre heans fpruchen biefes Land für fich, und, um in feinen Befit ju gelangen, haben fie ben Rechtsweg befdritten. Große Schwies rigfeiten wird ihnen mohl ber Umftanb bereiten, bag bie Befittitel auf ben Das men De Donald lauten.

Unnöthiger garm.

Bei ber geftern an ber Leiche von George Day abgehaltenen Boftmortem-Untersuchung ftellte es fich heraus, bag Dan an Verblutung gestorben ift und nicht, wie von einem Ungestellten bes St. Lutas Sofpitals behauptet morben war, an Bergiftung burch Strichnin in Folge eines Brrthums feitens ber Bo= fpitalargte. Der Sofpitalmarter Bes manet, welcher bie Unzeige gemacht batte und als Beuge vernommen murbe. ertlarte felbit, er miffe nichts Genaues. nur fei ihm bie Gache verbachtig vorges tommen und er habe fein Bemiffen reis nigen wollen.

Gin Semwagen in Brand.

Bahrend geftern ein Farmer Ramens William Abben mit einer Ladung Beu bie Frantlin Str. entlang fuhr, vers fpurte er ploglich einen fonberbaren Beruch, und, fich umfebend, bemertte er, baß fein Beu in Brand gerathen mar. Er fprang fofort vom Bagen und mab= rend er bie Pferbe festhielt, alarmirte einer ber Baffanten bie Feuermehr, welche gludlicher Beife in febr turger Beit jur Stelle mar und bie Flammen lofchte. Es wird vermuthet, bag bas Feuer burch bosmillige Stragenjungen verurfacht murbe.

Rener.

Durch bas Spielen eines Rinbes mit Streichhölgern entftanb geftern in ber Bohnung von Clifford Bright, Ro. 1005 B. Barrifon Str. Feuer, bas je: boch gelofcht murbe, ehe nennenswerther Schaben angerichtet murbe.

Auf bis jeht unaufgetlarte Beife brach geftern Abend in Benry Megers Beigmaaren: Gefcaft, Ro. 719 Lincoln Ave. Feuer aus. Daffelbe richtete an ben Baarenporrathen einen Schaben von \$4200 und am Gebaube einen folden von \$700 an. Die Berlufte finb burd Berfiderung gebedt.

Mie Louie fann Riemand bofriedigen. Mit ber "Abendopf" fcint aber die überwim genbe Rebrzahl ber Chicagoev Dentiden gu-frieben zu feim.

Salvonteepers gegen Grocers.

Wir werden beim Jiquorhandel verbleiben, und keine "Jiquor Dealers"

Riedrige Breife für Beine und Liquors.

Mhisty, beste Brands	Bah' White Label Ale. Ser Dubend. Bah' Stout oder Horter
	Pints Mum's (Orh Bergenab)
	Bort, Sherry, Güßer Catawba, Unges \$1.00

Gudenheimer Whisty, McBraver Whisty, 5 Sahre alt, p. Gall, 83.00

H. REGENSBURG & SON.

Wholesale und Retail Grocers,

449-451 South State Str., nahe Polk,

California Wine Vault,

A. J. NEUBERGER, Manager.

Reine California Weine und Brandies,

Wir verkaufen zu den kommenden feiertagen unfern

California-Wein 3n \$1.00 per Gallone

und aufwärts, frei in's Haus geliefert. Alle mündlichen Aufträge, sowie per Postal Card, werden reell ausgeführt.

21. 3. Reuberger, Manager.

Ueber Baltimore ! Rorddeutscher Lloud.

Alter Opter Conto Dunn

Regelmäßige Boft-Dampffdifffahrt gwifden Baltimore und Bremen Direct.

burd bie neuen und erprobten Schnellbampfer Darmftabt, Dresten, Rarifruhe, Mänden, Olbenburg, Beimar, bon Bremen jeben Donnering, bon Baltimore jeben Wittwoch 2 Uhr R. M. Gröftmöglichie Sicherheit. Billige Preife. Borgligliche Berpflegung. Mit Dampfern des Norddeutschen Llopd wurden unt als

2,500,000 Baffagiere gluctich über See bestrett.
Salons und Cajluten-Zimmer auf Deck.—
Salons und Cajluten-Zimmer auf Deck.—
Die Einrichtung für Jwischenbecksbassagiagtere, beren Schlassellen sich im Oberbeck und im zweiten Deck bestretten, find anerkannt vortressfrich.
Elektriche Beleuchtung in allen Kummen.
Weitere Auskunst ertheilen die Seneral-Agenten

ober beren Berireter im Inlande.

a. Shumader & Co., Baltimore, Dd. 3. 23m. Cichenburg, Chicago, 308.



S. Clauffenius & Co., General-Agenten für ben Beften. 80 gifth Abe., Chicago.

Schiffstarten billiger ale irgend eine andere Anentur. (Seldfendungen: punktlid und billig beforgt KOPPERL & HUNSBERGER. 52 Clark Street.

85.00 baar, 85.00 monatlia.

Frant to merih Möbeln, Tepide und Cefen
jum buligen Baarpreife. Jilbud
Storling Furniture Co.,
90 & 92 Madifon Etc., nahe Jefferdo Etc.
Offen Abends dis 9 Uhr und Sonntag Vormittag.

EMIL SIMON & CO. Deutide Budbruderei, 393 E. DIVISION ST.

Darleben auf berfont. Gigenthum.

Gebrandt 3hr Gelb?

und mag je ding dertigweit, as die dandigt. Wir lassen das Sigenthum in Eurem Belts, so daß Ihr den Selts, so das des Sigenthums habt. Bedenket, daß Ihr zu jeder Zeit Abzahlungen machen und dadurch die Kosten der Anleiche vernindern könnt.

Wenn Ihr Gelb gebrauchen folltet, fo wird es gu Enrem Bortheil fein. querft bei uns vorzusprechen, bebor Ihr eine Anleihe macht.

Chicago Mortgage Loan Co., 86 Ba Galle Str., erfter Flur über ber Strage. \$15.00 bis \$5,000.00.

Braudt 3hr Gelb? 3hr tonnt es betom men. Um billigften. Um fonellften und ohne bag 3hr ober Guere Familie beläftigt werbet. Mor dyne dug yet oder einer Faimir velenigig vervort. Wir leihen irgend einen Betrag auf Mödel, Riamos. Mahdinen, dens Ensfernung derfelden. Sbenfo auf Tagerfheine, Pelgwert. Schmuclagen. Diamanten, ober irgend ein guder Plant, zu von die Mitglien Acteu und Interessen. Zahlt es zu von d. wie Ihr könnt und stellt die Finsengablung ein.

3. P. Malter & Co. 100 Mafbington Gir. Bimmer 61 und 62.

Cine reelle Offerte

Wir wollen uns die Weihnachts. Saifon zu Mute machen, um unferen Vorrath von

Diamanten

in Ringen, Stude, Spigene nadeln, Bendants u. f. m. aller Mufter und Größen gu reduciren gur Balfte der regularen Retail

Franks' Collateral Loan Bank,

163 Clarf Str., swifden Monroe und 259 State Str., swiften Jadfon und

Finanzielles.

GELD

spart, mer bei mir Passagelscine, Cajüteoden Zwischended, nach ober bon Dentschland fauft. Ich besorden, Antwerden, Abertedam, Amsterdam, Davre, Paris, Steitin z. dia Rew Port ober Pattimore. Passagiere nach Eurode liefere mit Gepäck frei an Bord des Dampiers. Wer Preunde oder Verwandle von Euroda kommen lassen dies. Ann es nur in seinem Interses sinden die mit Freiskanten zu lösen. Ankunft der Passagiere im Chicago steit rechtzeitig gemeidet. Adheres in des General-Agentur don

ANTON BOENERT 92 La Calle Gir.

Bollmachte und Erbichaftstachen in Guroba, Collettionen, Boftausjahlungen rc. prompt beforgt. Conntags offen bis 12 Uhr. Household Loan Association,

85 Dearborn Str., Bimmer 302 ____ Geld auf Mäbel. ____ Celd auf Midbel.

Reine Wegnahme, keine Dessentlichkeit ober Verzögerung. Da wir unter allen Geseulscheit in den Ber. Senaten das größte Kapital bestigen. So können wir Euch niedrigere Raten und längere Zeit gewöhren, als irgend zemand in der Stadt. Unsere Gesellichaft ist organifirt und macht Geschäften ab dem Baugesellschafts. Darlegen gegen leichte wöchentliche oder monatliche Kindzahlung nach Bequenlichteik, Sprecht uns, bedor zhe eine Alleihe macht. Brings sure Möbel-Receipts mit Euch.

Household Loan Association, 85 Learborn Str., Zimmer 302.—Gegründet 1854.

Geld zu verleihen

an ehrliche Bente, ju niebrigften Binfen, ohne fort-ichaffung oder Beröffentlichung, auf Mobeln, Binnoc. Pferbe, Bagen, Wirthicafts- und Saben, Ginrichtunge Lagerhausicheine und erfter Rlaffe Werthpapiere. Das einzige deutiche Gefmaft in Diefer Alrt.

UNION LOAN CO., 108 5th Ave., Bimmer 2. Zwifden Dabifon und Wafhington Str.

J. H. KRÆMER. 93 5. Ave. (Staatsatg.: Web.)

Grbichaften ichnell und ficher collectist. Bollmadten confularifd beglaubigt. Baffageicheine nach und von Europa febr billig. Boftauszahlungen und Bechfel auf Deutich fand und bie Schweig.

Geld auf Grundeigenthum jum niebrigften Sindjug und wenigen Untoften. Shpotheten auf Grundeigenthum ohne Abgug bon Provision.

Schukverein der Sansbesiker gegen ichlecht gahlenbe Miether,

371 Barrabee Gtr. Branch | Bim. Cievert, 2204MentworthAb. Reter Beber, 523 Militante Cive. Offices: | M. Beift, 614 Nacine Ave. Mut. F. Stoite, 35546. Saifted Str.

Geld zu verleihen auf Mobel, Pianos, Pferbe und Magen, jowie au andere Sicherheiten. Keine Entfernu in der Tegen flude. Riebrige Raten. – Strenge Coheimbalbung — Prompte Bedierung

CHATTEL LOAN CO., LAKE VIEW. 3immer 1, 508 Bincoln Hor., Cools Dalle Abends offen bis 9 Mar. | bwe

Geld zu verleihen in beliebigen Betragen.

Hypotheken z. Verkaus. E. C. PAULING,